

# Mediterráneo

CASTELLÓN, JUEVES 13 DICIEMBRE 1979 PRECIO 20 PESETAS



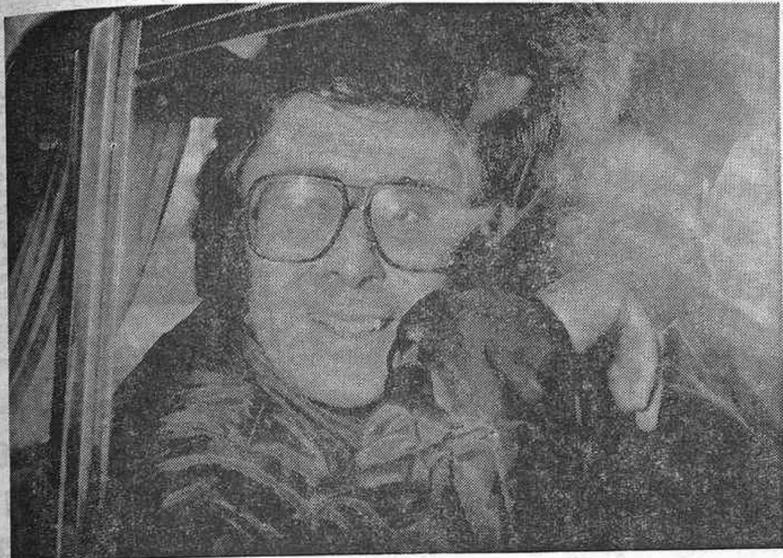
## MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS PARA OBRAS

### P. MELCHOR, S.L.

C/ ONDA, 99 - VILLARREAL

# JAVIER RUPÉREZ, LIBERADO

## FUE PUESTO EN LIBERTAD A LA SALIDA DE BURGOS, EN LA CARRETERA MADRID-IRUN



### El diputado centrista informó personalmente a Suárez de los pormenores de su odisea

MADRID, 12. (Efe). — «Soy Javier Rupérez. Acabo de ser puesto en libertad», fueron las primeras palabras que dirigió el diputado centrista Javier Rupérez a una pareja del subsector de Tráfico de la Comandancia de Burgos, compuesta por Félix Redondo Redondo y Francisco Gastón Vicente.

Eran las seis y cuarto de la mañana, cuando coincidieron en una gasolinera situada a la salida de Burgos, en el kilómetro

234, donde se encuentra la estación de servicio «Sucar».

Javier Rupérez, había sido liberado junto a un restaurante denominado «kilómetro 233», por ETA (PM), uno de cuyos miembros llamó poco después al hermano del secuestrado, Ignacio Rupérez. Javier se dirigió andando hasta el kilómetro 234, donde encontró a la pareja anteriormente citada.

A las seis y media de la mañana, una voz anónima habló con Ignacio Rupérez y dijo: «Aquí ETA (PM), su hermano ha sido liberado y se encuentra en la parte trasera del bar «Kilómetro 233», en el citado kilómetro de la carretera Nacional 1, Madrid-Irún».

La voz anónima dijo también que el diputado se encontraba bien y que podrían ir por él. El hermano del recién liberado no entendió bien el mensaje y le fue repetido por su intercomunican-

(Pasa a la pág. 9)

## EN EUROPA

# HABRA MISILES

## Acuerdo en la OTAN

BRUSELAS, 12. (Efe). — Los ministros de Asuntos Exteriores y de Defensa de la OTAN llegaron hoy miércoles a un acuerdo para instalar en Europa «misiles» de fabricación norteamericana, capaces de alcanzar la Unión Soviética.

El acuerdo, según las primeras informaciones aún no confirmadas oficialmente, se habría alcanzado en una reunión extraordinaria de la OTAN, que había sido precedida de presiones de los Estados Unidos y de la URSS. Holanda y Dinamarca hicieron algunas reservas a los términos previos del acuerdo de la Organización del Tratado del Atlántico Norte.

Las reservas, al parecer, se refieren a un plazo de dos años para aceptar o no la instalación de los «euromisiles» en su territorio.

En cualquier caso, los ministros de la OTAN acordaron también vincular la decisión adoptada hoy a una propuesta al bloque soviético para nuevas negociaciones sobre control armamentista.

En este sentido, una serie de medidas están preparadas para ser presentadas a Moscú, si este muestra interés.

Sin embargo, se recuerda aquí que tanto el presidente soviético Breznev, como su ministro de Relaciones Exteriores, Gromyko, habían advertido que la adopción del programa de la OTAN haría naufragar futuras conversaciones sobre el tema.

La instalación de los 527 misiles «Cruzador» tipo «Tomahawk» y «Pershing-2» se iniciará en 1983 y se culminará en 1987.

### COMUNICADO FINAL

BRUSELAS, 12. (Por Gonzalo Domínguez, de Efe). — La organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) modernizará su arsenal nuclear en Europa pa-

(Pasa a la siguiente)

### Programa de la visita

## Mañana viaja Suárez a Bruselas

La C. E. E. y España, dispuestas a acelerar las negociaciones de ingreso

BRUSELAS, 12 (Efe). — La situación política y económica en la Comunidad Económica Europea y en España, así como el desarrollo de las relaciones mutuas, constituyen la base de las conversaciones del presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez, con los dirigentes de la Comisión Europea, los próximos días 14 y 15 en Bruselas.

La misión de España ante las Comunidades Europeas hizo público hoy el programa previsto para la visita del dirigente de «UCD», que se entrevistará también con el primer ministro belga, Wilfried Martens (demócrata flamenco).

El presidente Suárez llegará el viernes, entre las 19'00 y las 20'00, hora española peninsular al aeropuerto militar de Abellán, en las proximidades de Bruselas, a bordo de un avión «Mystère», y saldrá para Madrid desde el mismo aeropuerto a las 13'15 del día siguiente.

Al mismo tiempo, se precisó que, como corresponde a un presidente de Gobierno, la visita tiene carácter oficial, pero a las conversaciones se le dará un tono informal para poder penetrar sin dificultades en cualquier tipo de temas.

Momentos después de su llegada a Bruselas, el jefe del Gobierno español asistirá a las 20'30 a una cena que le ofrece el presidente Jenkins.

Asistirán los vicepresidentes de la Comisión Europea, François Xavier Ortoli (responsable de economía y finanzas), Willem Hafkamp (responsable de relaciones exteriores), Finn Olav Gundelach (responsable de agricultura y pesca), Lorenzo Natali (responsable de la ampliación de la CEE) y el comisario Etienne

(Pasa a la siguiente)

## BANDRES ESPERA LA LIBERTAD DE PRESOS POLITICOS VASCOS

### «Diario Vasco» anuncia la próxima excarcelación de veintiocho presos

BILBAO, 12 (Efe). — Juan María Bandres ha hecho público su «agradecimiento a ETA (P-M) por la liberación del diputado centrista Javier Rupérez».

Con esta actitud estima Bandres que la citada organización ha demostrado su «madurez política». «Espero que el Gobierno atienda las reivindicaciones relacionadas con la pronta liberación de los presos políticos vascos», ha añadido el diputado de la Coalición Euskadiko Ezkerra.

Por su parte, un portavoz de la misma Coalición ha transmitido la alegría que reinaba en la misma por tal liberación. Y ha añadido que esperaban que «este gesto de ETA (P-M) tendrá respuesta inmediata en el Gobierno, iniciando los trámites para la pronta liberación de todos los presos políticos vascos».

La noticia de la puesta en libertad de Rupérez ha sido recibida con general satisfacción en medios políticos vascos. «He sentido una enorme alegría», manifestó el presidente del Consejo General Vasco, y del PNV, Carlos Garaicoechea.

Por su parte, el secretario de la UCD en Vizcaya, Joaquín Aguinaga, dijo que «el Gobierno no ha negociado» con ETA (P-M). Y para el Partido Comunista de Euskadi, «el mejor beneficio que podría hacer ETA (P-M) al pueblo vasco es desparecer».

### «DIARIO VASCO», BIEN INFORMADO

SAN SEBASTIÁN, 12 (Efe). — La inminente liberación de Javier Rupérez había sido anunciada, en primera página, por el «Diario Vasco» de San Sebastián en su edición de hoy.

El citado periódico, que se apoyaba en «fuentes contrastadas» afirmaba que la liberación del secretario de Relaciones Exteriores de UCD podía producirse en las próximas horas después de haberse cumplido las condiciones de los secuestrados.

El «Diario Vasco» anuncia la próxima excarcelación de 28 presos, siguiendo las recientes instrucciones de la Fiscalía General del Estado.

El diario donostiarra informa también que están prácticamente constituidas las comisiones investigadoras de toriuras en el Consejo General Vasco y Parlamento español.



Dos instantáneas gráficas de la noticia más importante de ayer, la liberación del diputado centrista Javier Rupérez. — En la fotografía superior aparece Rupérez, sonriente, a su llegada al Palacio de la Moncloa. — En la siguiente, la esposa del diputado, Geraldine Montezvez, acompañada de su hija Marta, en el momento de salir de su domicilio para dirigirse al Palacio de la Moncloa, donde se reunió con su marido. — (Fotos EFE)

## PLENO DEL CONGRESO

# APROBADOS LOS PRIMEROS TRECE ARTICULOS DEL ESTATUTO DEL TRABAJADOR

### • Una comisión investigará los presuntos malos tratos a detenidos en el País Vasco

MADRID, 12. (Efe). — A las once menos diez de la mañana se reanuda en el Congreso de los Diputados el pleno que debate el Estatuto del Trabajador.

El presidente de la cámara, Landelino Lavilla, comenzó la sesión refiriéndose a la liberación de Javier Rupérez. «Hace cuatro semanas —dijo— empezábamos la sesión con la triste noticia del secuestro de nuestro compañero. Hoy la comenzamos con

gran alegría de su liberación. Si no perdimos los nervios en el momento del secuestro, hoy tenemos aún más motivos para conservar la serenidad».

En el banco azul se encontraban varios miembros del Gobierno, entre ellos, el vicepresidente Económico, Fernando Abril Martorell, y el ministro de Trabajo, Rafael Caño Ortega. El presidente del Gobierno todavía no se ha incorporado a la sesión plenaria de la cámara, ya

que el señor Rupérez ha llegado hace unos minutos al palacio de La Moncloa, procedente de Burgos, tras haber sido liberado esta mañana por sus secuestradores.

### APROBADOS LOS PRIMEROS ARTICULOS

Con la aceptación de una pequeña enmienda transaccional, (Pasa a la pag. 10)

## Podría haber 500 muertos

# VIOLENTO TERREMOTO EN COLOMBIA

## Estado de alerta en Méjico y USA por la marejada ocasionada por el seísmo

BOGOTÁ, 12. (Efe). — Un violento terremoto, seguido de un maremoto se registró esta pasada madrugada en Colombia y según los últimos informes señalan que puede haber causado 500 muertos millares de heridos y centenares de desaparecidos.

Este es el segundo seísmo que padece el país en los últimos veinte días. El anterior tuvo lugar el pasado día 23 de noviembre y causó 60 muertos y más de 500 millones de dólares en pérdidas.

El terremoto levantó violentamente a los habitantes del sur de Colombia esta madrugada y las casas cayeron a tierra desapareciendo luego los pocos escombros que quedaron en pie debido a un violento maremoto.

Las aldeas de Guapi y El Charco, en el norte de la provincia de Narino, fueron arrasadas temiéndose que ningún habitante haya sobrevivido al más espantoso terremoto ocurrido en Colombia en los últimos 80 años, dijo dramáticamente un radioaficionado desde la ciudad de Pasto limitrofe con Ecuador.

Una testigo narró telefónica-

acuerdo con las informaciones del observatorio de Quito, a 320 kilómetros al norte de la capital ecuatoriana y a 640 al oeste de Bogotá, en el Pacífico.

El terremoto levantó violentamente a los habitantes del sur de Colombia esta madrugada y las casas cayeron a tierra desapareciendo luego los pocos escombros que quedaron en pie debido a un violento maremoto.

Las aldeas de Guapi y El Charco, en el norte de la provincia de Narino, fueron arrasadas temiéndose que ningún habitante haya sobrevivido al más espantoso terremoto ocurrido en Colombia en los últimos 80 años, dijo dramáticamente un radioaficionado desde la ciudad de Pasto limitrofe con Ecuador.

Una testigo narró telefónica-

(Pasa a la siguiente)

A 200 millas  
**MARRUECOS amplía sus aguas territoriales**

RABAT, 12 (Efe-Reuters). — Las autoridades marroquíes decidieron ampliar los límites de sus aguas territoriales de 70 a 200 millas, informó hoy Azeddine Guessous, ministro de Comercio e Industria. El ministro marroquí pronunció un discurso en la reunión del comité de pesquerías del Atlántico central oriental en el que afirmó, además, que la zona costera marroquí tiene una extensión de 3.400 kilómetros en el Mediterráneo y en el Atlántico, significando que el límite nuevo se aplica también a la costa del Sahara occidental.

LAVADORAS AUTOMATICAS  
**Kelvinator**  
Desde 25.000 ptas.  
Solo por unos días, sin el nuevo Impuesto de Lujo.  
Kelvinator, años de ventaja  
SERVICIO TECNICO PROPIO - FACILIDADES DE PAGO  
telecasa  
ENMEDIO, 90. - CASTELLON  
JITURBI, 5. - BURRIANA

Ambiente de simpatía y más ventas en su negocio, con  
**Hilo Musical**  
Plaza Cardona y Vives, 3.  
Tel. 23 27 22. Castellón.



NUESTRA CIUDAD

AGENDA DEL DIA

Jueves, 13 de diciembre

El Sol, en Castellón, sale a las 8'14

y se pone a las 17'33

Luna nueva el día 19

SANTOS DEL DIA

Santos: Lucía, vg. y mr.; Eustracio, Auxencio, Eugenio, Mardario, Orestes, Antioco, mrs.; Auduerto, Ursi, obs.; Judoco, pb.; Otilia, vg.; Aristón, Arsenio, monje.

SANTOS DE MAÑANA

Santos: Juan de la Cruz, pb. y dr.; Nicasio, ob.; Eutropia, vg.; Herón, Arsenio, Isidoro, Dióscoro, niño; Druso, Zósimo, Justo, Teodoro, Abundio, mrs.; Esplridión, Vlador y Pompeyo, obs.; Angelo, ob.; Matroniano, erm.; Venancio y Fortunato, confesores.

FARMACIAS DE GUARDIA

DICIEMBRE, 13
24 HORAS
FERRAGUT, Maestro Arrieta, 45; (Detrás Mercado Abastos).
ALVAREZ, Alcalde Tárrega, 67.
DE 8 TARDE A 10 NOCHE
CALDERON, Colón, 37.
EN EL GRAO
ROCA, Avda. Puerto, 14;



9 0 6
MADERAS CLEMENTES S.L.
Ctra. Onda, 101 - Tel. 52 08 00
VILLARREAL
NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45

FUNERARIA «PELLICER Hnos.» Teléfono 21 68 25
Traslados España y extranjero C/. Alloza, 111

HORARIO DE TRENES

Table with train schedules for LARGO RECORRIDO, CERCANIAS, VALENCIA-CASTELLON, and CASTELLON-VALENCIA.

GUIA CULTURAL

TERRA. — Pinturas; — AMPARO DOLS. — Hasta el 19 de diciembre. — Horas de visita de 11 a 1 y de 6'30 a 8'30. — Vera, 13. Castellón.
DERENZI. — Acuarelas. — CEFERINO OLIVE. — Hasta el 21 de diciembre. — Horas de visita de 11 a 1 y de 7 a 9. Colón, 34. Castellón.
SALA BRAULIO. Expone MIGUEL MARTI; Oleos. Hasta el 20 de diciembre. Horas visita de 11 a 1 y de 5 a 9 tarde. Avenida Rey Don Jaime, 23. Castellón.
GALERIA NONELL; Expone CASINO. Oleos. Hasta el 22 de diciembre. Horas visita: de 7 a 9'30 tarde. General Mola, 2. Castellón.

FUNERARIA «LA MAGDALENA» Telef. 22 01 97

PARADAS DE TAXIS

Table with taxi stops and phone numbers.

Hasta el 15 de enero

PLAZO PARA CONTRATACION DE LOS PROYECTOS DEL PLAN DE OBRAS Y SERVICIOS

Sesión de la Comisión de Colaboración del Estado con las Corporaciones Locales

La Comisión Provincial de Colaboración del Estado con las Corporaciones Locales ha celebrado sesión ordinaria mensual, bajo la presidencia del gobernador civil, Juan José Izarra.

ca, adjudicadas en 1974, y el proyecto técnico de ampliación y reposición de la red de Villarreal, previo al Informe de la Subcomisión de Infraestructura;

ACCION COMUNITARIA

En el capítulo de acción comunitaria, la Comisión elevó a definitiva la aprobación de los expedientes relativos al otorgamiento de subvenciones por dicho régimen, que afectan a las comarcas Palancia-Mijas y el Maestrazgo, con un importe total de diez millones de pesetas.

NOMBRAIMIENTOS

En el marco de las competencias que tiene atribuidas la Comisión Provincial de Colaboración del Estado con las Corporaciones Locales, se acordó designar a los alcaldes de Moncofar, Vicente Alemany; Onda, Vicente Martí; Vinaroz, Ramón Bofill, y Villarreal, Bautista Carceller Ferrer, para formar parte de la Subcomisión de la Vivienda y Patrimonio Artístico. La Comisión propuso al gobernador civil de la provincia el nombramiento del alcalde de Puebla de Benifa-

PLAN DE OBRAS Y SERVICIOS

La Comisión Provincial de Colaboración del Estado con las Corporaciones Locales tuvo conocimiento del escrito del Ministerio de Administración Territorial por el que se ordena que las obras incluidas en el Plan Provincial de Obras y Servicios de 1979 han de quedar contratadas antes del 15 de enero de 1980, con el fin de que por el Ministerio de Hacienda puedan tramitarse las correspondientes órdenes de pago. La comisión quedó informada de este escrito del que se ha dado traslado a la Diputación Provincial a efectos de su cumplimiento.

LOS ALCALDES DE MONCOFAR, ONDA, VINARAZ Y VILLARREAL, MIEMBROS DE LA SUBCOMISION DE LA VIVIENDA

sar para formar parte de la Junta Consultiva de la Reserva Nacional de Caza de los Puertos de Tortosa y Beceite, que también afecta a esta provincia. El señor Izarra del Corral ratificó la propuesta.

Por último debemos señalar que la Comisión prestó su conformidad a los expedientes de justificación de obras financiadas mediante subvención estatal, tramitados por los Ayuntamientos de El Toro y Viver, y por otra parte fue informada de la situación en que se encuentra el expediente de los obras del Centro Comarcal Sanitario de Segorbe, pendiente de liquidación definitiva.

El Grao se siente discriminado en el Plan General

Para un mismo ancho de calle, se autoriza una planta menos que en el resto de Castellón

Un amplio sector de público del Grao estima que el distrito marítimo de la ciudad ha resultado discriminado en el Plan General de Ordenación Urbana de Castellón, que en parte fue aprobado por la Comisión Central de Urbanismo.

Las opiniones en este sentido están más acentuadas entre las empresas con intereses en el sector de la construcción, así como propietarios de solares y casas, a la vista —sobre todo— de las diferencias existentes respecto al número máximo de plantas a construir, según sea en el casco antiguo de la ciudad, ensanche o núcleo urbano del Grao. En todos los casos, para una misma anchura de calle, en el Grao se limitan las posibilidades de edificación fijando una planta menos que en el resto de Castellón.

cinco para las de 12,60 a 15,50 metros de ancho, y seis para las vías que tengan más de 15,50 metros de anchura. Por otra parte, si bien en la zona de ensanche se autorizan siete plantas en calles de más de 16,50 metros, en el Grao no se puede construir con este número de alturas, ni siquiera en calles más anchas, situación que es semejante a la del casco antiguo de la ciudad, aunque con la diferencia de que en este y para edificios situados en calles de más de 16,50 metros, se permiten los áticos, cosa que no sucede en el caso del Grao.

Otras diferencias que aparecen en las ordenanzas aprobadas se refieren al mínimo de plantas, chafalán, fachada mínima y parcela mínima.

Para construir en el casco antiguo no se ha fijado un mínimo de plantas. Sin embargo, para el ensanche y el Grao el mínimo permitido es una planta menos que la máxima. En el caso de la fachada mínima, no figura limitación alguna para el casco viejo, pero sí —8 metros— para edificar en el ensanche y Grao. La misma hay que decir de la parcela mínima, que no se determina para el casco antiguo, mientras que para construir en el ensanche y distrito marítimo hacen falta 128 metros cuadrados, por lo menos. La profundidad edificable es idéntica en los tres casos. El chafalán se autoriza en el Grao y ensanche, pero no en el casco viejo.

De todas formas, lo que más preocupa en el Grao es la discriminación respecto al número máximo de alturas en relación

con la anchura de calle, porque se estima que ello limitará las posibilidades de desarrollo de la construcción, e incluso podría incidir también en el coste de las viviendas, por la repercusión que en el precio final tiene el valor de unos solares sobre los que se pueden edificar menos plantas que en el resto del casco urbano de Castellón.

JUAN ENRIQUE MAS

EN LA ZONA TURISTICA

Deficiencias en el transporte de viajeros por carretera

HAN SIDO PUESTAS DE RELIEVE EN LA REUNION DE FOMENTO DEL TURISMO DE LA COSTA DE AZAHAR

La junta rectora de Fomento del Turismo de la Costa de Azahar Castellonense, ha manifestado su preocupación por las deficiencias observadas en la prestación del transporte de viajeros por carretera y problemas sanitarios de los municipios turísticos, especialmente en los meses de temporada alta. En este sentido se han dirigido cartas a la empresa Autos Mediterráneo y a la Delegación Territorial de Sanidad y Seguridad Social. En relación con el tema del transporte la junta fue informada de la respuesta recibida de Autos Mediterráneo, señalando que la existencia de determinadas deficiencias urbanísticas perjudican la prestación del servicio. Se acordó por parte de los reunidos remitir fotocopia del escrito de Autos Mediterráneo a los municipios afectados, para que, eliminadas las deficiencias apuntadas —caso de que realmente existan— se vuelva a exigir a la citada compañía de transporte de viajeros una mejor calidad en el servicio.

sobre si la Secretaría de Estado para el Turismo cederá a préstamo reducido parte del stand contratado por el Ministerio. En la Expo-Ocio, que tendrá lugar del 12 al 22 de marzo, Fomento dispone de 33 metros cuadrados cedidos por la Consellería de Turismo dentro del stand del País Valencià.

En el capítulo de preguntas e interpellaciones se acordó reiterar de nuevo la invitación dirigida a los municipios de Morella, Almazora y Burriana, para que se integren en Fomento del Turismo de la Costa de Azahar castellonense.

Préstamo del Fondo Nacional de Protección al Trabajo a "Colomer Hermanos", de Villarreal

Se celebró el acto de la firma de la escritura del préstamo concedido por el Fondo Nacional de Protección al Trabajo a los veinticuatro trabajadores de la Empresa Colomer Hermanos, de Villarreal, al reconvertirse ésta en Sociedad Anónima de carácter laboral e integrarse aquéllos como socios de la misma con plenitud de derechos.

La cuantía del préstamo concedido, de conformidad con las normas que regulan el Plan de Inversiones del mencionado Fondo para el presente año, es de doce millones de pesetas y constituye un claro exponente de la política de promoción social de los trabajadores, que está llevando a cabo el Ministerio del ramo y, en este caso concreto, a través del Fondo de Protección al Trabajo, ha hecho posible la continuidad de las actividades de la empresa y la estabilidad de los trabajadores en sus respectivos puestos de trabajo.

Las condiciones del préstamo son altamente favorables por su reducido tipo de interés y el plan de amortización que se ha señalado en cinco años, a partir del segundo de su concesión.

La firma de la escritura fue autorizada por el notario Emilio Lana, haciéndolo en representación del Patronato del Fondo Nacional de Protección al Trabajo, Enrique Ojea Cubelas, delegado provincial de Trabajo, y José Manuel Mas Menargues, como gerente y presidente del Consejo de Administración de la Sociedad Laboral beneficiaria. Asistieron al acto representantes de los trabajadores y de la Unidad Provincial del Fondo.

¿por qué tenemos que arrinconar y olvidar lo que es una pieza clave de nuestra cultura?

ELS NOSTRES MENJARS

UNA OBRA QUE DEBEMOS INCLUIR ENTRE NUESTROS LIBROS MAS PRECIADOS



Vicent Garcia Editores S.A.



NUMISFIL

MONEDAS DE ORO Y PLATA

ESPAÑA: COLONIAL, ISABELINA, ALFONSINA.

E.E. U.U., INGLATERRA, FRANCIA, MEXICO, AUSTRIA, SUDAFRICA, ETC.

SELLOS: 2.º CENTENARIO, ABONOS

MATERIAL: FILATELICO Y NUMISMATICO

C/ Mayor, 44 entresuelo. Tel. 22 59 03

Entrada Obispo Climent, Núm. 1

# NUESTRA CIUDAD

SUCESOS — SUCCESOS — SUCCESOS

## PEATON HERIDO GRAVE, POR ATROPELLO, EN VINAROS

Un peatón que cruzaba la calzada en Vinaroz, fue alcanzado por un ciclomotor produciéndole lesiones de carácter grave. La detención del conductor de otro ciclomotor, éste en Almazora, por conducir en malas condiciones físicas, completa hoy esta sección.

### ATROPELLO DE PEATON

José García Carrillo, de 21 años, vecino de Bonrepós (Valencia) y accidentalmente en Vinaroz, resultó lesionado de carácter grave al ser alcanzado por el ciclomotor que conducía Ignacio Balpagón García, de 19 años, vecino de Vinaroz, cuando aquél cruzaba la calzada en la carretera general Valencia-Barcelona, en el km. 141, en el término municipal de Vinaroz.

El conductor del ciclomotor resultó ileso. Parece que el peatón no advirtió la proximidad del vehículo al cruzar la calzada en el citado punto.

### CONDUCA EN MALAS CONDICIONES FISICAS

El conductor de un ciclomotor pasó a disposición judicial, al comprobar una pareja de motoristas de la Guardia Civil que conducía en malas condiciones físicas.

## ACTIVIDADES DE ACCIO CULTURAL DEL PAIS VALENCIA

Tras el acto de presentación en nuestra ciudad de Acció Cultural del País Valencià, celebrada el pasado martes en el edificio Hucha, hoy jueves proseguirá el desarrollo de las actividades programadas con tal motivo con la celebración de una «Taula rodona sobre la premsa al País Valencià», en la que tomarán parte Vicent Ventura, Amadeu Fabregat, Ernest Nabás y Josep M. Perea.

Para el viernes de la semana próxima, día 21, se ha previsto la celebración de una «Taula rodona sobre l'ensenyament al País Valencià», en la que intervendrán José Luis Barceló —ex-consejero de Educación—, Vicent Pitarach —profesor y concejal del Ayuntamiento de Castellón— y Josep Iborra.

## NOTAS DE SOCIEDAD

Con toda felicidad ha dado a luz un precioso niño, primer fruto de su matrimonio, doña Rosario Branchadell, esposa de nuestro estimado amigo, Francisco Javier Aldama.

Tanto la madre como el recién nacido se encuentran en perfecto estado.

Al felicitar a los venturosos padres por este acontecimiento, queremos hacer extensiva esta felicitación a sus familiares, especialmente al abuelo paterno, nuestro estimado amigo, don José María Aldama, deseando al recién nacido toda suerte de venturas.

## ACTIVIDADES POLITICAS

### Puntualizaciones de UCD a la petición socialista de la fecha para el referéndum autonómico

UCD Castellón nos remite el siguiente comunicado: «Respecto a la petición que el PSOE está haciendo en algunas corporaciones locales de nuestra provincia, de que éstas tomen el acuerdo de solicitar la fecha del 28 de febrero para el primer referéndum autonómico previsto en el artículo 151 de la Constitución, la Secretaría General de UCD Castellón comunico lo siguiente: No es posible tomar ninguna decisión respecto a la posible fecha del referéndum autonómico que el PSOE pretende para el 28 de febrero próximo, porque: A) Tenemos conocimiento que ha entrado en el Congreso de los Diputados el proyecto de ley para el desarrollo legislativo que ha de regular el referéndum, por lo que mal se pueden tomar decisiones que posteriormente pueden ser contrarias al desarrollo legal de la Constitución Española. B) El calendario autonómico en el cual se incluye la posible fecha de dicho referéndum es

uno de los temas que está pendiente de las conversaciones que a nivel regional mantienen UCD-PSOE-PCPV, por lo que no es posible determinar fecha alguna en tanto no haya acuerdo en dichas conversaciones. Lo contrario sería una medida de presión externa a la comisión negociadora, por cuanto éste cuenta con el respaldo de sus partidos y lógicamente del PSOE, que ahora quiere introducir dentro de las corporaciones locales un elemento desestabilizador de dichas conversaciones. C) No es posible hablar de fecha alguna en tanto no conozcamos el Estatuto que vamos a tener, porque ello supondría un referéndum hacia algo desconocido».

### Reunión de U. C. D. en Geldo

Con la estancia del presidente y secretario general de U.C.D. Castellón, José Ripollés y Manuel Tarancón, respectivamente, así como Julián Samuilín, presidente comarcal, se celebró en Geldo una reunión con el alcalde y grupo de concejales de Unión de Centro Democrático en dicha población. La sesión de trabajo tuvo fundamentalmente un carácter técnico y en ella se analizó la gestión del grupo centrista en la Corporación Municipal de Geldo.

## RECURSOS CONTENCIOSO-ADMINISTRATIVOS

En la Sala de lo Contencioso-Administrativo de la Audiencia Territorial de Valencia, han sido interpuestos tres recursos, por parte de otras tantas entidades de crédito, contra resoluciones del Gobierno Civil de Castellón. La Sociedad Cooperativa de Crédito Agropecuario (Caja Rural C.O.C.A.) de Castellón, ha recurrido contra la resolución del

Gobierno Civil imponiéndole una multa de 500.000 pesetas por considerarla responsable de una falta gubernativa, así como contra los proveídos del Ministerio del Interior denegando los respectivos recursos de alzada y reposición. Las mismas circunstancias se dan en el recurso interpuesto por la Cooperativa de Crédito Caja Rural Arrocera de Castellón, contra multa de 100.000 pesetas, y de la Cooperativa de Crédito Caja Rural «La Fertilizadora», también de Castellón, sancionada con una multa de 400.000 pesetas.

## ACTUALIDAD LABORAL

### Asamblea de delegados y miembros de comités de empresa del Metal

Ante la inminente negociación del convenio provincial del Metal, las Federaciones del Metal de UGT, USO y CC.OO., han convocado una asamblea conjunta de delegados de personal y miembros de los comités de empresa, que tendrá lugar hoy a las 9 de la mañana en los locales de la AISS, antiguo Cine Sindical.

### Asamblea de trabajadores de Hostelería

Las centrales sindicales CC.OO. UGT y USO han convocado a los trabajadores del sector de hostelería para celebrar una asamblea general de carácter unitario, para la aprobación de la plataforma del próximo convenio colectivo. La asamblea se celebrará esta tarde a las 5:30 en los locales de la AISS, antiguo Cine Sindical.

### Reunión de la Federación de Químicas de USO

La Federación Estatal de Químicas de Unión Sindical Obrera, informa que hoy desde las 11 a las 13 horas se celebrará una reunión de trabajo con los delegados, para tratar temas relacionados con la negociación colectiva, economía, organización, etc. La reunión tendrá lugar en la sede de USO, calle Amadeo I, 4.

## TRIBUNA LIBRE

### QUE ES ACCIO CULTURAL DEL PAIS VALENCIA

Per Albert SANCHEZ PANTOJA (Comissió Promotora de A. C. C.)

Molta gent téndrà més o menys notícia de l'existència d'una entitat anomenada Acció Cultural del País Valencià (ACPV), altres no en sabran pràcticament res i alguns ni hauran sentit parlar-ne. Creiem que per a tots pot ser interessant de donar uns dades bàsiques de què és i què fa ACPV, considerant —alhora— el que aquesta entitat significa concretament a Castelló.

ACPV és una associació legalment constituïda, que té com a finalitat estudiar, defensar i promoure el patrimoni cultural, artístic i natural dels valencians. ACPV té per àmbit d'actuació la totalitat del territori del País Valencià, per damunt de les oficials «fronteres» provincials, absurdes i falsejadores, donant una especial atenció a cadascuna de les nostres comarques naturals i, al nostre cas concret, la Plana Alta; si heu nascut o viviu o treballau ací, interseu a ACPV i ACPV us interessa.

¿Què fa ACPV? —Dona suport econòmic: sosté del tot o en part institucions valencianes, obres d'acció sociocultural diversa i organismes de creació de cultura. És el cas de les colònies d'estiu, revista Saó, Centre Carles Salvador, Institut de Teatre del País Valencià, etc.

—Promociona activitats culturals o socioculturals: mitjançant una inversió econòmica directa, un ajut d'orientació tècnica o la prestació d'uns serveis concrets. És el cas de la companyia Carles Salvador, edició de mapes del País Valencià, exposicions de pintura i ceràmiques, etc.

—Jordina accions o iniciatives diverses amb el propòsit d'establir les bases d'una acció cultural conjunta. És el cas de l'organització coordinada de conferències i cursos a comarques, campanyes de defensa del patrimoni artístic i natural, etc.

Al servei de la cultura ACPV actua, doncs, en tres sentits: de sosteniment, de promoció i de coordinació, sense que en cap moment —així que queda ben clar— intente substituir o interferir en l'activitat de cap organisme ni institució existent, ni sols de les que funcionen amb el sosteniment d'ACPV.

ACPV amb esperit de servei, vol dotar a la cultura valenciana dels instruments que requereix una cultura dinàmica, viva i popular. Per tant, vol arribar a tothom pels canals d'una autèntica participació popular, és a dir, oberta a tots els qui valen que la nostra cultura tingue les mateixes possibilitats que qualsevol altra.

Nomes així, evidentment, ACPV pot demanar l'adhesió i la col·laboració de tots els qui son conscients dels problemes actuals i de les gran possibilitats del futur.

ACPV treu els seus recursos econòmics de les aportacions dels seus socis, cadascú en la mesura de les seues possibilitats.

ACPV es proposa d'assolir una presència viva a totes els comarques valencianes, amb el propòsit de multiplicar les activitats existents i promoure'n de noves, estimant que és una necessitat preeminent aconseguir un equilibri entre les comarques i les principals ciutats. Cal aprofitar les condicions de vida i la relació personal del petit nucli de població i, alhora, aprofitar també la capacitat de realització i de difusió de la gran ciutat.

ALBERT SANCHEZ-PANTOJA De la Comissió promotora d'Acció Cultural a Castelló.

Esta sección de «Tribuna Libre» es una parcela de nuestro diario en la que se trata de recoger todas aquellas opiniones e inquietudes de cualquier tipo siempre que las mismas sean expuestas dentro de una línea de respeto a las personas y no infrinjan ningún precepto jurídico vigente. En esta postura abierta a todas las opiniones MEDITERRANEO no hace necesariamente suyas las ideas vertidas en los artículos firmados. Estos artículos deberán tener como máximo dos folios escritos a máquina, a dos espacios y por una sola cara. Los que rebasen esta extensión, por necesidades de espacio, tendrán que ser reducidos por sus autores, en el caso de que tengan verdadero interés en su publicación.

## HUELGA DE ESTUDIANTES DE BACHILLERATO

Como muestra de disconformidad en algunos de los puntos del proyecto de Estatuto de Centros Docentes no Universitarios, ayer se registraron huelgas de estudiantes en los institutos de bachillerato de la provincia.

## EL FRANKFURT-BAR

Sito en la Plaza de la Paz número 13 de D. FRANCISCO CHIVA SEBASTIAN pasa a regentarlo a partir de ahora Menchar's S. A., lo que se hará público para general conocimiento.

✠

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## D. ERNESTO GIMENO ESTELLER

QUE FALLECIO AYER 12 DE DICIEMBRE 1979 A LOS 69 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su aflijida esposa, Manuela Bellés Monferrer; hijos, Manuel y Ernesto; hija política, María Isabel; nieto, Siegrid; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral, que se celebrará HOY JUEVES día 13 a las 9 de la mañana, en la Parroquia de Ntra. Sra. del Carmen, por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

Domicilio del finado: Sanahuja, 30

Castellón, 13 de diciembre de 1979

(No se invita particularmente)

✠

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## Doña TERESA PAU MARZA

(PRIMER ANIVERSARIO)

QUE FALLECIO EL DIA 13 DE DICIEMBRE DE 1978, A LOS 88 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Sus apenados: hijo Paquita Barrachina Pau; hijo político, Joaquín Rambla Sales; nietos, biznietos, primos, sobrinos y demás familia, al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará el día de su alma, mañana VIERNES día 14 a las ONCE de la mañana en la Iglesia Concatedral de Santa María, por lo que les quedarán muy reconocidos.

(No se invita particularmente)

Modesto Blasco, A. Ros, 21

Castellón, 13 de diciembre de 1979

NUESTRA PROVINCIA

MESA REDONDA SOBRE LOS DERECHOS DEL CONSUMIDOR

El conseller de Industria y Comercio del País Valencià, Leonardo Ramón Sales, presidió ayer por la tarde la mesa redonda sobre los derechos del consumidor...



aplicación de los principales cooperativos y asociativos a la problemática del consumo. (Foto: HEREDIO)

Los albergues juveniles, en pleno funcionamiento

El Instituto de la Juventud, órgano autónomo del Ministerio de Cultura, ha hecho público un folleto con los datos estadísticos de la Red Española de Albergues Juveniles...

El Instituto de la Juventud, órgano autónomo del Ministerio de Cultura, ha hecho público un folleto con los datos estadísticos de la Red Española de Albergues Juveniles...

En los meses de julio, agosto y septiembre a que se refieren los datos, el albergue «Argentina», en Benicassim, ha registrado 8.580 servicios...

Por su parte el centro «Santo Cristo del Mar» de Benicarló, ha registrado 3.038 servicios de en-

MAÑANA VUELVE LA BANDA AL PRINCIPAL

A las 7'45 de la tarde de mañana viernes, la Banda Municipal de Castellón dará un concierto extraordinario en el Teatro Principal. El programa, que dirigirá el maestro Garcés Queralt...

BUENOS DIAS

RAMAS

Me escribe una amable lectora —thak you, love—, para decirme que, en el jardín existente en la Plaza Escuelas Pías, hay muchas ramas que amenazan con herir a los estudiantes del centro...

Control de taquilla en los cines

Se ha iniciado en diversos cines de Madrid y Barcelona, y posteriormente se extenderá al resto de España, la implantación del nuevo sistema de control de taquilla...

El nuevo sistema supone un perfeccionamiento del control anterior, en orden a lograr una mejor y más precisa información...

Este sistema establece un nuevo tipo de billete, como el que se recoge en la fotografía que se incluye, y cuyas características son las de estar impreso en series de numeración continua...

Cada espectador está obligado a conservar su billete de entrada hasta su salida del local. En sesiones no numeradas este billete es el único que da derecho al espectador a la entrada al local para el que lo adquirió.

Para facilitar la venta anticipada de billetes, se han establecido series especiales de numeración independiente para «cada programa».

Este nuevo sistema no supone la implantación de impuesto o exacción alguna, ni ningún tipo de aumento en el precio de las localidades.



- CULTOS - CULTOS - CULTOS -

- Hoy, día laborable, el horario de las misas, en las parroquias de nuestra ciudad es el siguiente:
\* SANTA MARIA. — (Teléfono 22 34 63). Hoy misas a las 8'30 y 11 de la mañana. Por la tarde a las 8.
\* SAGRADA FAMILIA. — (Teléfono 22 12 16). Hoy misas a las 8 y 9 de la mañana y 8 de la tarde.
\* SAN FRANCISCO. — (Teléfono 22 12 16). Hoy misas a las 8'15 y 9'15 de la mañana. Por la tarde a las 7'30.
\* SANTISIMA TRINIDAD. — (Teléfono 21 22 08). Hoy misas a las 7'15, 8, 9'30 y 10 de la mañana. Por la tarde, a las 6'30 y 7'30.
\* SANTO TOMAS DE VILLANUEVA. — (Teléfono 22 53 19). Hoy, misa a las 9'30 de la mañana y 7 de la tarde.

- \* SAN CRISTOBAL. — (Teléfono 22 34 45). Hoy misas a las 9'30 de la mañana y 8 de la tarde.
\* SAN VICENTE FERRER. — Hoy misas a las 11 de la mañana y 7 de la tarde.

LIMOSNAS

En la puerta de la capilla del Cementerio se ha instalado un cepillo destinado a recoger limosnas para los pobres. El Capellán nos ruega lo hagamos constar, con su esperanza de que la generosidad de los castellanenses se pondrá una vez más de manifiesto.



SUPERMERCADO

consum s. coop.

CALLE GALICIA, 6 (Junto al Paseo de Ribalta) CASTELLON

SUPEROFERTA DE HOY

- POLLO A 90' - Ptas. KILO
COÑAC SOBERANO LITRO A 170' - Ptas.
NESCAFE 200 Grs. 349' - Ptas.

MAS DE 50 PRODUCTOS AL COSTE

Seguimos regalando 1 KILO DE AZUCAR en las compras superiores a MIL PESETAS

¡CALIDAD! ¡SERVICIO! ¡MEJOR PRECIO!

CONSUM - COFUCA, UNA ORGANIZACION PARA LA DEFENSA DEL CONSUMIDOR

SE VENDEN

PLANTAS BAJAS

De 800 a 1.600 m2.

Cinco puertas acceso. Fácil aparcamiento.

Informes: Navarra, 39-Entlo.—Telf. 21 27 00



NUUESTRA PROVINCIA

Se celebró el día del transportista en la Autopista



Ayer la autopista estuvo de fiesta porque Aumar celebró el día del transportista. El área de servicio de la Ribera de Cabanes se engalanó para recibir y agasajar a los profesionales de la ruta, usuarios habituales de la autopista del Mediterráneo, en esta fiesta organizada en su homenaje. A lo largo de la jornada todos los camioneros que utilizaron la autopista A-7 fueron obsequiados por Aumar con bolsas de regalos, que se entregaron en los peajes. También recibían sobres sorpresa, con los que se podían obtener varios premios, entre los que cabe señalar un fin de semana para cuatro personas en el Hotel Las Fuentes, de Alcocebre; un fin de semana, también para cuatro personas, en el Hotel La Ribera, del área de servicio de Cabanes; un domi-

go en el Parque de Atracciones «Europa-Park», de Benidorm, con derecho a comida y utilizar todos los aparatos de la feria; cestas de Navidad, cazadora de piel, reloj automático, juego de bolígrafos, encendedores de mesa, «cassettes» de música moderna y tickets para desayunos, comidas y cenas. En suma, fue una interesante iniciativa, bien recibida por los usuarios de la autopista en este Día del Transportista, con el que Aumar quiso distinguir ayer, a través de un sencillo homenaje y estos premios que tenían sobre todo el valor del recuerdo, a los profesionales de la carretera, los transportistas que tantas y tantas horas trabajan al volante del camión.

(Foto: HEREDIO)

ALMAZORA

INTERES EN TORNO A LA I QUINCENA MUSICAL

Viene celebrándose en Almazora la I Quincena de la Música, organizada por el Ayuntamiento de la localidad y el Seminario de Música del Instituto Nacional de Bachillerato, y patrocinada por la Diputación Provincial y la Dirección General de la Música, del Ministerio de Cultura. Las distintas sesiones se han venido produciendo hasta ahora con gran interés por parte del público, lo cual ha puesto de relieve la existencia de un amplio sector de almazorenses interesados en la música. Las próximas sesiones en el marco de esta quincena musical son las siguientes: —Viernes día 14.— Recital de guitarra por José Luis González. Estudió la carrera en el Conservatorio Superior de Música de Valencia con Rafael Balaguer. Ha ocupado la cátedra de guita-

rra del Conservatorio de Sidney (Australia) y dirigido cursos de carácter internacional en Madrid, Niza y París. En el programa de su actuación se incluyen obras de Ayala, Lauro, Crespo, Nazaret, Poncés, Barrios, Tárrega, Rodrigo y Albéniz. —Sábado día 15: Actuación de la Coral Polifónica Alcoiana. Esta agrupación fue fundada en 1953 y goza de un reconocido prestigio, dada la conjunción alcanzada en sus ochenta voces mixtas y la labor llevada a cabo por el joven director Gregori Casasempere Gisbert. Interpretará obras de Haendel, Bach, Mozart, Mendelsóhn, Millet, Blanquer, Palau, Tolará, Jarov, Salvador. En esta última sesión y con la colaboración de la Banda «La Esmeralda» se interpretará también el «Himno d'Almazora», de Juan Bautista Burdeus.

VILLARREAL

La escasez de agua preocupa. — Placa al doctor Juan Flors acreditativa de su nombramiento como hijo predilecto. — Alquileres de inmuebles municipales. — Pasos de peatones

El tema del agua continúa preocupando, pues, a pesar de que hace ya algunos meses que el verano nos dejó, el agua, en forma de lluvia, todavía no ha hecho su aparición sobre el seco término municipal. Buena prueba de la preocupación que existe en el municipio, es el acuerdo adoptado en el último pleno municipal por el que se daba el visto bueno a la adquisición de unos terrenos en la partida Solas para realizar en ellos las oportunas perforaciones que dieran como resultado la captación de nuevos manantiales del preciado líquido. Llega esta medida municipal en un momento que a nivel mundial se especula con la posibilidad de que comiencen a llevarse a efecto restricciones de otro preciado líquido: el petróleo.

Buscando un paralelismo entre los dos temas que, desgraciadamente, existe, habrá que señalar la necesidad de aprovechar al máximo las reservas de agua que en la actualidad posee el término. Por ello, deben de finalizarse aquellos descuidos de antaño que propiciaban que un grifo de un domicilio particular dejara escapar el agua durante toda una noche. Deben finalizarse todos aquellos que significan abusos en el consumo de agua, pues, desgraciadamente, la actual situación, sin pecar de alarmistas, no es la que vivíamos, por ejemplo, hace cinco años.

En la provincia, y en particular en nuestra ciudad y sus campos, hace ya muchos meses, mejor habría que decir años, que no llueve. Esto significa que las reservas se agotan, y valdría la pena que, aunque fuera por una vez, fuéramos previsores, no vaya a suceder con el agua lo que parece ya inevitable que suceda en un corto espacio de tiempo con el petróleo. Sería lamentable que por no prevenir tuviéramos que curar. Nos entendemos, verdad.

Placa al doctor Juan Flors acreditativa de su nombramiento como hijo predilecto

En la última reunión de la Comisión Municipal Permanente, por parte de la Alcaldía, se informó que en el año 1952 la corporación había nombrado al doctor Juan Flors García Hijo Predilecto de la ciudad, acordándose que se realizaran los oportunos trámites para que le fuera entregada al doctor Flors una placa acreditativa de dicho nombramiento.

AVISO

Se hace público para general conocimiento que el Café-Bar Restaurante denominado Oriente, sito en la Carretera Nacional Valencia-Barcelona, s/n de Chilches que venía regentando don Joseph R. Medina, en la actualidad lo será por don José Ferrer Figuerola, lo que se comunica para los efectos oportunos.

En la reunión de la Permanente a que aludíamos, se acordó conceder una subvención de 40.000 pesetas al club de Fútbol de la Asociación Deportiva del Niño Perdido.

Asimismo se acordó enviar anuncios a diferentes medios de comunicación, convocando hasta el 31 de diciembre a posibles contratistas del servicio de recogida de basuras del municipio. La Permanente, en otro punto del orden de convocatoria, acordó desestimar la reclamación presentada por el presidente del Pozo de la Senda Sant Pere, por daños causados en una de las tuberías propiedad del Pozo, como consecuencia de la construcción de la estación depuradora.

Dentro del capítulo de ruegos y preguntas, la Alcaldía informó de la propuesta realizada por BECSA S. L., en relación con obras realizadas por dicho empresa y no contratadas en la estación depuradora de aguas residuales, por un importe de 1.250.000 pesetas, y por parte del señor Leal se preguntó sobre el proyecto de Infraestructura Sanitaria, solicitando a la Alcaldía que se agilizaran las gestiones para su realización.

Alquileres de inmuebles municipales

Que los ayuntamientos necesitan dinero, esto nadie lo pone en duda; pero que para obtenerlo agudizan el ingenio, repasando incluso viejos contratos de arrendamientos de inmuebles municipales, tampoco, sobre todo desde que hemos tenido conocimiento de lo que le ha sucedido a dos de los beneficiarios de inmuebles de estas características.

El primer caso está relacionado con Correos y Telégrafos. Resulta que hace unos días la mencionada entidad solicitó autorización para realizar una reposición del pavimento en el edificio que actualmente ocupa al

Ayuntamiento. La respuesta del Ayuntamiento, por medio de su corporación, no se hizo esperar manifestándole a la mencionada Dirección General que no existía inconveniente para que se llevaran a efecto dichas mejoras. Pero ¡ojalá!, como quiera que el contrato suscrito entre la Dirección General y el Ayuntamiento databa del 18 de agosto de 1962, el Ayuntamiento decidió denunciarlo, fijando en 400.000 pesetas anuales el alquiler de dichos locales para los próximos cinco años, siendo, además, toda reparación o mantenimiento del mismo a cargo del citado organismo.

El otro caso al que aludimos hace referencia al contrato suscrito en su día por el Ayuntamiento y la Dirección General de la Guardia Civil para el alquiler de la Casa Cuartel, pues la corporación, visto el actual contrato suscrito por ambas partes, ha decidido solicitar que sea aumentado el precio del mismo, pudiendo ceder el Ayuntamiento nuevos terrenos para la construcción de una nueva Casa Cuartel, caso de que la construcción de la misma corra a cargo de la Dirección General de la Guardia Civil.

Pasos de peatones

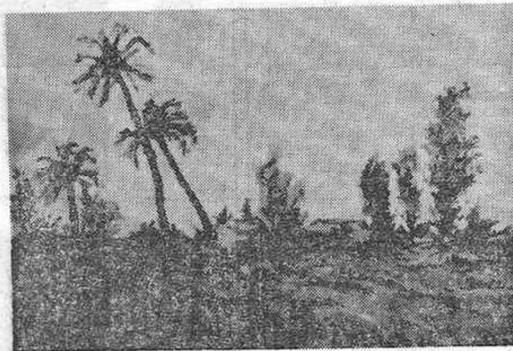
Los peatones de la ciudad están de enhorabuena, pues en los últimos días se está procediendo, por parte de las oportunas brigadas, a pintar pasos de peatones, que les permitirán en la mayoría de los casos cruzar las calzadas sin peligro de que su integridad física se vea amenazada por los vehículos que a diario discurren por ellas.

Existían, por citar algunos, lugares en los que estos pasos de peatones resultaban imprescindibles por la gran velocidad con la que transitan los vehículos, como es el caso de las calles de las inmediaciones del templo de San Pascual. Ahora sólo falta que se respeten las señales.

A. L. EGEA

POR LAS SALAS DE ARTE

CASINO EN GALERIA NONELL



Mucho ha trabajado Pepe Casino para preparar esta exposición. Su obra llena todas las paredes de la amplia Sala Nonell. Treinta y tres cuadros en total y en una gran proporción de tamaños superiores a los normales. Casinó que es de los pintores que aun plantan el caballete frente al tema elegido para dialogar en directo, ha re-

corrido una amplia zona de la provincia para ofrecernos barcas, pinos, masías, arboledas, montañas y bodegones. En esta exposición observamos un Casinó en progreso que ha sabido aliviar su poseer de síntesis y armonizar más su paleta dentro de la línea luminosa que siempre tuvo. También cuando emplea la materia logra empastes de superior calidad a pesar de que ya eran dignos de admiración y elogio. Casinó mantiene a pesar de todo su estilo y gracia personal. La obra de Casinó entraña calidad y belleza por lo que la exposición tiene la base necesaria para atraer al público y triunfar. GONZALO PUERTO (Foto: HEREDIO)

FUE NOTICIA EN CASTELLON...

13 DE DICIEMBRE

HACE 50 AÑOS

— En Peñíscola comenzaron las gestiones para conseguir del Estado la construcción de una carretera costera. — En el Teatro Principal fue estrenada la ópera «La princesa del circo», por la compañía de Ughetti.

HACE 25 AÑOS

— Fue nombrado juez comarcal de Morella, Jesús García Rodríguez. — En Valencia tuvo lugar una cena homenaje al pintor Juan Bautista Parcar, ofrecida por el Círculo de Bellas Artes. — A consecuencia de un accidente de tráfico fallecieron Jaime Almela Agost y José Igualada Segarra, muy conocidos y apreciados en nuestra ciudad.

EFEMERIDES

- Hoy, 13 de diciembre, se cumplen los siguientes aniversarios:
★ 1466.— Muere Donatello, el escultor florentino, precursor de Miguel Ángel.
★ 1474.— Isabel, la futura reina Católica, sale del alcázar segoviano para ser proclamada reina en la Plaza Mayor de Segovia.
★ 1521.— Muere Manuel I el Afortunado, rey de Portugal.
★ 1527.— Creación de la Audiencia de Méjico, de la que fue nombrado presidente Nuño Beltrán de Guzmán.
★ 1545.— Se inaugura el concilio ecuménico de Trento, convocado ante la amenaza que para la unidad cristiana en occidente significaba los avances del protestantismo.
★ 1596.— Fundación del Colegio de Abogados de Madrid.
★ 1620.— Luis XIII de Francia prohíbe la celebración de corridas de toros.
★ 1760.— Real cédula de Carlos III autorizando la institución de una escuela para la enseñanza de la blanda elaborada al pañillo.
★ 1784.— Fallece el poeta inglés Samuel Johnson, que fue enterrado en la abadía de Westminster.
★ 1797.— En Dusseldorf (Alemania) nace el poeta Enrique Heine.
★ 1813.— En Alcantarilla (Murcia) nace Sebastián Lorente Ibáñez que realizó una labor pedagógica en Perú que aún se recuerda. También escribió la historia completa de este país.
★ 1824.— La conferencia físico-matemática-experimental de Barcelona, raíz de la Real Academia de Ciencias y Artes, es clausurada por orden de Fernando VII.
★ 1865.— Nace en Granada el escritor Angel Ganivet.
★ 1870.— En Génova, cuando iba en comisión para ofrecer la Corona de España al duque de Aostc, futuro Amadeo I, fallece Pascual Madoz.
★ 1894.— En una isla de las Samoa (Oceanía) fallece el novelista inglés Roberto Luis Stevenson.
★ 1978.— Asesinado en Pasajes el jefe de Policía Municipal y muerto a tiros en Vitoria un comerciante.
★ 1978.— Juan Pablo II, dijo ante miles de peregrinos: «Los secuestros son una plaga indigna de países civilizados».

(Documentación - Efe)

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE CASTELLON DE LA PLANA

CONCIERTO EXTRAORDINARIO de la BANDA MUNICIPAL

PROGRAMA

- I
TOCATA y FUGA en RE menor J. S. Bach
SINFONIA INCOMPLETA Schubert
II
\* CARMINA BURANA (Canciones profanas) Carl Orff
1812 (Obertura solemne) Tschalkowsky

Dirección:

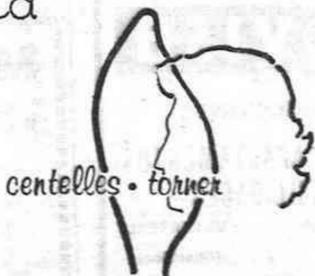
Mtro. JUAN GARCES QUERALT

Primera audición por la Banda Municipal

TEATRO PRINCIPAL

VIERNES, 14 DICIEMBRE 1979 — HORA: 7:45 TARDE

peluquería psicoestética



centelles - torner

COMPLEJO SAN AGUSTIN
Mayor, 84. Entresuelo, 33.
Teléfono 22 38 76
CASTELLON

LES ANUNCIA SU APERTURA A PARTIR DEL MIERCOLES, DIA 12 DE DICIEMBRE

Extraordinarios mes de diciembre

Durante el presente mes de diciembre, MEDITERRANEO publicará los siguientes suplementos extraordinarios:

- Día 16 Transporte y Automóvil
Día 22 Sorteo Lotería (2ª edición)
Día 23 Navidad
Día 30 Fin de Año

Para sus anuncios en estos números, pueden dirigirse a cualquier Agencia o a nuestro Departamento de Publicidad, Tel. 22-00-60.

NACIONAL

Antoñanzas, en Valencia

No habrá racionamiento de gasolina, pero sí varias subidas de precio

1979, un mal año para la industria automovilística

VALENCIA, 18. (Efe). — No habrá racionamiento de gasolina, aunque lo que sí se producirá es una serie de subidas de precio, anunció Juan Miguel Antoñanzas, presidente de Seat, quien ha estado en Valencia en unas jornadas sobre temas energéticos.

El señor Antoñanzas presidió una mesa en la que el director de Ingeniería de la firma automovilística, señor Distrach, expuso los estudios que se están llevando a cabo para el motor de alcohol.

Afirmó el señor Antoñanzas que el racionamiento de gasolina no es lógico, dado que la destilación del petróleo origina gasolina que ha de ser consumida, pues si se exporta es mucho más bajo el precio, y una disminución del consumo de este producto originaría una importante baja en los ingresos de Hacienda a la que no se puede hacer frente en la actualidad.

Calificó de malo el ejercicio presente para la industria automovilística, destacando que frente a la atonía del mercado interior ha sido la exportación la que ha salvado el año de un desastre, al venderse en el extranjero 400.000 vehículos españoles.

Respecto a los acuerdos con Fiat, indicó que van a permitir el mantenimiento de la actividad exportadora e investigadora de Seat, así como sus 32.000 puestos de trabajo.

Señaló también el presidente de Seat que se va a reducir la gama de vehículos fabricados por la firma española, e informó de las cualidades del «Panda», el nuevo modelo utilitario que va a lanzar la firma, con lo que la gama se va a reforzar hacia la línea de menor consumo de gasolina.

Anunció el señor Antoñanzas que Seat va a mantener este año un cupo de mercado interior del orden del 32 por ciento, y va a exportar 160.000 vehículos, el 40 por ciento del total nacional.

El ejercicio presentará una producción similar a la del año pasado, unos 320.000 vehículos, y unos resultados económicos bastante malos, con pérdidas de unos 11.000 millones, justificó en parte estos resultados afirmando que la industria automovilística evoluciona cíclicamente



y que en años malos, como este, hay que hacer frente a un nivel de inversiones elevado. El año que viene presentará también números rojos, pero será mejor que este.

El señor Antoñanzas se quejó del trato fiscal que recibe el automóvil, que suministra al Estado (mediante la gasolina, impuesto de lujo, etc.), unos 140.000 millones anuales, y de ellos sólo revierten en carreteras unos 28.000 millones de pesetas de inversión, también destacó los errores planteados de base del impuesto sobre los cambios, y la compleja y dificultosa aplicación del mismo, aún no resuelta a satisfacción.

Distinción a la Asociación "Unicef-España"

MADRID, 12 (Efe). — El Director General de Educación Básica, Pedro Caselles Beirán —en representación del Ministro de Educación— impuso esta tarde la corbata civil de la orden de Alfonso Décimo el Sabio a la bandera de la Asociación UNICEF-España, concedida por S. M. el Rey don Juan Carlos. S. A. R. la infanta Margarita de Borbón presidió esta sesión

PROTESTA DE LA JUNTA DE GOBIERNO DE LA UNIVERSIDAD AUTONOMA POR EL PROYECTO DE AUTONOMIA UNIVERSITARIA Y POR LA ACTUACION DE LA POLICIA

MADRID, 12 (Efe). — La Junta de Gobierno de la Universidad Autónoma de Madrid reitera sus críticas al proyecto de ley de autonomía universitaria y expresa su protesta por la actuación de la Policía Nacional contra los estudiantes, en un comunicado facilitado hoy a Efe.

Se dice en el mismo que el proyecto sigue en lo fundamental las pautas de los anteproyectos elaborados por el Ministerio de Universidades, por lo que, si bien cabe reconocer algunas mejoras en aspectos concretos, las críticas que en repetidas ocasiones esta universidad ha hecho a esos anteproyectos precedentes continúan siendo válidas.

En consecuencia, la Junta de Gobierno manifiesta que el proyecto en su redacción actual no responde a las aspiraciones y a las necesidades de la Universidad española.

La Junta de Gobierno, contraria a las restricciones a la libre manifestación de la crítica, lamenta la negativa del Gobierno Civil de Madrid a autorizar la manifestación prevista por los estudiantes de las universidades madrileñas para el próximo jueves día 13 y expresa su protesta por los métodos violentos y desproporcionados que ha utilizado la Policía Nacional para disolver en días pasados las manifestaciones de estudiantes.

INCIDENTES EN EL JUICIO CONTRA DOS ETARRAS

Uno de ellos está acusado de matar a dos guardias civiles

MADRID, 12 (Efe). — Ante la sección primera de lo penal de la Audiencia Nacional se ha celebrado hoy vista de la causa seguida a dos miembros de ETA, uno de ellos acusado de asesinato y dos delitos más, juicio que ha finalizado sin la presencia de los procesados y del público, por producirse incidentes.

Los procesados son José Miguel Azurmendi Albizu y Miguel Sarasqueta Zubierrementería, para el primero de los cuales solicita el fiscal, por dos delitos de asesinato 30 años de reclusión; por un delito de tenencia ilícita de armas, dos años de prisión, y por otro de depósito de armas, otros tantos.

Para Sarasqueta, como autor de un delito de conspiración para cometer asesinatos, el fiscal solicita siete años de presidio.

Azuromendi, junto con dos desaparecidos, en septiembre de 1978, dispararon contra dos miembros de la Guardia Civil, Lorenzo Soto y José Zafra Regis, cuando bajaban de un vehículo de la Benemérita, en el mercado central de Atocha, de San Sebastián, que resultaron muertos.

Estaban implicados en el caso también, según el fiscal, otros dos desaparecidos y el otro procesado.

Al comenzar el juicio, los dos procesados comenzaron a hablar sobre torturas, mientras se acercaban al tribunal, por lo que las fuerzas de orden público les trasladaron a los calabozos. El público fue desalojado al comenzar a gritar cuando la fuerza pública empujó a los procesados hacia la puerta de salida.

El juicio continuó sin la presencia de procesados ni del público y quedó visto para sentencia.

BOLSA-BOLSA-BOLSA-BOLSA-BOLSA Ligero retroceso

MADRID, 12 (Efe). — En la jornada de hoy miércoles, la Bolsa ofreció un panorama de poca resistencia si bien en general, se observó algún sostenimiento; el índice general sufrió, por tanto un ligero retroceso. Por grupos los títulos bancarios ofrecen pequeñas alzas dentro de su índice parcial y en mínimas cuantías, construcción y minerosiderúrgicas. El sector de varios, gana en discreta proporción. Los valores eléctricos vuelven a perder, también, dentro de su índice parcial. Al cierre, predominio de papel sobre el dinero. De un total de 167 valores contratados en renta variable, 33 suben, 46 bajan y 88 no varían. Índice general de la sesión: 82,35 contra 82,46 en base al 31-12-70 - 56'80-0'07.

Por sectores, los grupos de alimentación y eléctricas han sido los que mayor debilidad han denotado acusando la presión vendedora existente. En el mercado de derechos la tónica ha sido también vendedora, destacando tan solo el cupón de Hidrola por su actividad. En textiles y papeleras la oferta se ha mostrado más insistente ocasionando bajas generalizadas, en algún caso de consideración. Ligero predominio vendedor en cementos, constructoras, inmobiliarias y bancos comerciales, si bien, ambos grupos han contado con algún tanteo comprador aunque discreto. Servicios y varios ha sido el sector más entonado al continuar la buena disposición compradora en aguas de Barcelona que consigue un avance de 2 enteros.

El cambio de orientación experimentado por Motor Ibérica, ayer con papel a 66, ha propiciado una mejora apreciable en el grupo siderúrgico, que sigue manifestando debilidad en los restantes componentes. El sector químico obtiene, a nivel global, una leve mejoría al disponer de dinero la mayor parte de sus valores, sin embargo, se ha comportado con cierta irregularidad al persistir un tono débil en algunos valores.

En total se han contratado 125 clases de acciones de las que 22 suben, 66 bajan y 37 no experimentan variación. El índice general ponderado en base 1-1-70=100 pierde 0'38 puntos y se sitúa a 83'81 y en base 1-1-63=100 cede 0'46 puntos y cierra a 105,89.

EN BILBAO

Detenida la progresión en bancos, la Bolsa acusa una situación de sostenimiento que algún día, en algunos casos, la contención de las mejores obtendrán.

Así ocurre en el sector bancario, mientras que los valores eléctricos disponen de una negociación que se caracteriza por la actividad a que están sometidos, tanto los cupones como las acciones, con un ligero debilitamiento de los primeros, que trasciende a sus correspondientes títulos.

Nada cuentan los valores industriales, que atraviesan un período de abandono y que evolucionan, igualmente, en sentido contrario, en una jornada bursátil que se ha visto reducida en el volumen de contratación. La presencia del papel bancario constituye la nota más destacada al cierre. Índice general: 84,76 - 0,03; Suhen 14, Bajón 20 y repiten 37.

COTIZACIONES

Cotizaciones del día de ayer en la Bolsa de Madrid. Información facilitada por el Banco de Valencia.

Table with columns: VALORES, BANCOS COMERCIALES, BANCOS INDUSTRIALES, ELECTRICAS, AGRI. Y ALIM., COMERCIO, CEMENTOS Y CRIST., INMOB. Y URBAN., INVERSION MOB., MONOPOLIOS, NAV. Y PESCA, PAPELERAS, QUIM. Y TEX., MINERAS, SIDEROMET., IND. DEL AUTOMOVIL, TELEF. Y RADIO, DERECHOS.

TV program schedule for Canal VHF and Canal UHF, listing times and program titles like 'Telediario', 'Sombas de ayer', 'Grandes relatos', etc.

TEATRO PRINCIPAL TABANO PRESENTA UN TAL MACBETH (UNA SERIE NEGRA) Dramaturgia de TABANO sobre la obra de W. SHAKESPEARE

Colegio Oficial AGENTES COMERCIALES CASTELLON Este Colegio invita a todos los Agentes Comerciales y familiares a la Misa que tendrá lugar en la iglesia de la Santísima Trinidad el próximo sábado día 15, a las 7'30 de la tarde en honor de nuestra Excelsa Patrona la Santísima Virgen de la Esperanza. Castellón, 13 de diciembre de 1979 LA JUNTA DE GOBIERNO

LA FUNDACION "PABLO IGLESIAS" VA A PEDIR A LA U. R. S. S. LA DEVOLUCION DEL ARCHIVO HISTORICO DEL PSOE

MADRID, 12 (Efe). — El patronato de la fundación «Pablo Iglesias» ha acordado hoy por unanimidad «reivindicar enérgicamente la devolución del archivo histórico del PSOE por parte de la Unión Soviética, que debe cumplir los acuerdos contraídos a este respecto». Asimismo, en la reunión del patronato se ha elegido el nuevo comité director, en el que figuran, además de Carmina Virgili, José María Maravall, Ignacio Sotelo, Javier Solana, Enrique Moral y Fernando Claudín como director-coordinador de la fundación. La concesión del premio de ensayo «Pablo Iglesias» fue aplazada hasta el día 15 de febrero de 1980 y el premio de periodismo «Pablo Iglesias», será entregado el próximo día 21 de diciembre al periodista Lorenzo Contreras.

ECOVISA CONSTRUCCIONES VENTA DE VIVIENDAS Y APARTAMENTOS CON GRANDES FACILIDADES Oficinas: P. Labrador, 17 (entresuelo) VILLARREAL (Castellón) Teléfono 52 08 16 (dos líneas)

VOLEM UNIVERSITAT PER A CASTELLO

Mercado de divisas. Cambios oficiales de mercado libre, correspondientes al día 12 de diciembre de 1979, ofrecidos por el Banco de Bilbao. Table with columns: Divisa, Comprador, Vendedor.

NACIONAL

JAVIER RUPEREZ, LIBERADO

Viene de la primera)

te, quien octo seguido colgó el teléfono. «En principio, creí que se trataba de una broma. Sin embargo, avisé a mi familia y a la Policía».

«A las siete en punto, manifestó a «Efe» Ignacio Rupérez, me llamó el comandante jefe de Tráfico de la Guardia Civil de Burgos, quien me confirmó la noticia de que había sido localizado».

Acto seguido, Javier Rupérez habló por teléfono con su hermano, a quien le manifestó que se encontraba bien, algo cansado y que tenía frío, especialmente en la pierna derecha. También le dijo que ya había hablado telefónicamente con Geraldine, su esposa, y que no fueran por él, que le trasladarían a Madrid en coche.

La conversación de Javier Rupérez con su esposa, entre emociones contenidas, fue entrañable, según manifestó un portavoz de la familia.

En la Comandancia de la Guardia Civil de Burgos se celebró una reunión de urgencia en la que participaron el secretario general del Gobierno Civil de Burgos, el delegado territorial de Sanidad, y el comandante jefe de la Guardia Civil de esta capital.

La familia de Rupérez llamó esta mañana al presidente Suárez, nada más tener conocimiento de la liberación. Según manifestó a «Efe» Ignacio Rupérez, «me dio la impresión de que en la Moncloa ya lo sabían», dijo. También se puso en contacto con miembros de UCD y con Joaquín Ruiz Giménez, presidente del comité pro liberación. El presidente Suárez, por su parte, había hablado con la mujer del diputado, Geraldine Molénvez.

El primer reconocimiento médico le fue hecho a Javier Rupérez por Marcos Reoyo, delegado territorial de Sanidad de Burgos y por Vicente Ordóñez, secretario del Colegio de Burgos, quienes confirmaron el buen estado físico del diputado.

Durante su estancia en las dependencias de la Comandancia de la Guardia Civil en Burgos —poco más de una hora— Javier Rupérez pidió una maquililla para afeitarse y también desayunó. Tan pronto poco habló por teléfono con el presidente del gobierno y con su familia, emprendió el viaje a Madrid.

El regreso a la capital de España se inició pasadas las ocho de la mañana, en un coche oficial, con escolta motorizada de la Guardia Civil de Tráfico. Acompañaban al diputado el secretario general del Gobierno Civil de Burgos, el delegado de Sanidad y el secretario del gobierno civil de Burgos.

El recién liberado y sus acompañantes se dirigieron directamente a la Moncloa, para informar al presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, de los pormenores del secuestro y la puesta en libertad del diputado.

La esposa del diputado fue trasladada al palacio hacia las diez de la mañana en un coche oficial. También se dirigieron a la Moncloa altas personalidades de las fuerzas de seguridad del Estado.

Tanto en el domicilio de Javier Rupérez, como en el de su hermano Ignacio, se recibieron, desde primera hora de la mañana, numerosas llamadas telefónicas de amigos de la familia expresando su alegría por el feliz desenlace del secuestro, así como varios ramos de flores.

EN LA MONCLOA

En la Moncloa, junto con el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, se encontraban diversas



Foto del diputado Javier Rupérez durante su cautiverio, adquirida a la revista Interviu por la Agencia EFE

personalidades y miembros de «UCD», esperando la llegada de Javier Rupérez.

A las once menos cuatro de la mañana, habían llegado hasta Moncloa el vicepresidente del Gobierno para Asuntos de la Defensa, Manuel Gutiérrez Mellado, el ministro del Interior, Antonio Ibáñez Freire, el ministro de Relaciones con las Cortes y secretario general de «UCD» Rafael Arias Salgado y la colaboradora de Javier Rupérez en la secretaria de relaciones internacionales de «UCD», Guadalupe Ruiz Giménez.

También se habían trasladado al palacio de La Moncloa, la esposa de Rupérez, Geraldine, acompañada de su hija Marta, así como doña Manuela Rubio de Rupérez, madre de Javier, el hermano de este, Ignacio, y Joaquín Ruiz Giménez, presidente del comité pro liberación. Se encontraban en el lugar, asimismo, numerosos políticos y diputados compañeros del señor Rupérez, así como gran número de informadores de la prensa nacional y extranjera.

A las once menos cuatro minutos, el coche oficial en que viajaba desde Burgos el diputado centrista Javier Rupérez, que vestía un unorak de color azul, pantalones vaqueros y llevaba también las gafas de sol que habitualmente utiliza.

El diputado era esperado frente a la puerta principal del palacio de la Moncloa por numerosos periodistas, que pararon el coche de Rupérez durante varios minutos.

Rupérez tenía el semblante serio y se encontraba muy emocionado, a punto de llorar. Cuando los periodistas le hacían todo tipo de preguntas, el diputado movía insistentemente las manos haciendo ademán de que no deseaba hacer declaraciones, a la vez que movía la cabeza en este sentido.

Testigos presenciales han señalado a la agencia «Efe» que

QUEDARA INGRESADO EN LA CLINICA

Javier Rupérez, a petición propia, permanece en la clínica «Puerta de Hierro», para observación y descanso, según el último parte médico facilitado a «Efe».

El señor Rupérez, que ingresó en el centro sanitario a las 12.30 de esta mañana, fue sometido a un amplio reconocimiento médico, sin que su estado denotara nada anormal.

Según han declarado a «Efe» los doctores Martínez de Letona, jefe de medicina interna, y Bravo Zabalgaitia, director de «Puerta de Hierro», «Física y psíquicamente, Javier Rupérez está dentro de lo normal».

A UN LUGAR SECRETO PARA QUE SE RECUPERE

Según ha manifestado a «Efe» un miembro de la familia de Rupérez, Javier será llevado a un lugar que quieren mantener en secreto, para que se recupere de las jornadas vividas durante su secuestro.

Hasta entonces, Javier permanecerá alejado de Madrid y sin comunicación alguna con los medios de información.

SATISFACCION Y ALEGRIA EN ESPAÑA

La liberación de Javier Rupérez ha producido satisfacción en todo el pueblo español enterado de la noticia por sus emisores nacionales, y en círculos políticos, intelectuales y económicos.

Según ha podido comprobar «Efe», la noticia de su liberación corrió de boca en boca a tempranas horas de la mañana entre las personas que se dirigían a su trabajo y aquellas otras que se levantaban para iniciar su jornada laboral.

«HE PASADO MUCHO MIEDO», DICE LA MADRE

«Es uno de los días más felices de mi vida. Aunque esperaba este momento, he pasado mucho miedo; imagínese lo que he pasado», declaró la madre de Javier Rupérez, Manuela Rubio de Rupérez, a un redactor de «Efe».

«He encontrado a Javier bastante bien; estaba sonriente y no demasiado desmejorado; «claro —dijo emocionada y bromeando— prescindiendo de cómo llevaba el pelo, la barba y de cómo iba vestido».

«Fui con Joaquín Ruiz Giménez»

Un guardia civil muerto por dos ladrones, en Huelva

Los supuestos autores, un hombre y una mujer, han sido detenidos

HUELVA. — El guardia civil Manuel Reina Ponce, de 33 años, ha muerto esta mañana por los disparos que hicieron contra él dos individuos en la playa de La Antilla, término municipal de Lepe, en esta provincia.

El señor Reina Ponce se hallaba prestando su servicio de vigilancia en la citada playa cuando, hacia las seis y media de esta mañana, sorprendió a unos individuos que intentaban cometer un robo en un chalet de la urbanización existente en la playa.

Por el momento no se sabe si los disparos que los desconocidos efectuaron contra él los hicieron con armas que llevaban consigo o si pudieron arrebatar a la víctima su pistola reglamentaria.

El señor Reina Ponce no resultó muerto en el acto y, según ha informado a «Efe» el comisario de Policía de Huelva, tuvo tiempo de hacer unas breves declaraciones, explicando los hechos (aunque no con detalles) y asegurando que fueron dos los individuos a los que sorprendió cuando iban a robar y que abrieron fuego contra él cuando los iba a detener.

«Por esta razón —ha dicho a «Efe» el citado comisario— queda descartada de plano la hipótesis de un móvil político en la criminal acción, atribuible en principio a unos peligrosos delincuentes comunes».

Inmediatamente se han iniciado, por la Guardia Civil y por funcionarios de Policía, las investigaciones conducentes al esclarecimiento del hecho y a la detención de los autores.

NOTA DEL GOBIERNO CIVIL

El Gobierno Civil de Huelva ha

—es un hombre encantador y buenísimo comenta la señora de Rupérez, a la Moncloa, y allí coincidió con Javier, exactamente cuando llegaba en el coche de la Guardia Civil. Le saludé, pero no hablamos nada en concreto sobre el secuestro».

Refiriéndose al secuestro y a ETA, la madre de Javier Rupérez manifestó a «Efe» que «no llega a comprenderlo. Creo —dijo— que es gente que vive engañada, aunque se deberán estudiar todos los problemas. No obstante —añadió— no son sistemas ni procedimientos para conseguir el objetivo que sea».

EXTRA DE «PUEBLO»

El diario «Pueblo» ha sido el primer periódico que ha salido a la calle con la información de la liberación del secuestro del diputado Javier Rupérez, según una nota de dicho matutino.

A las once de la mañana, dice la nota, hizo su primera edición especial con el título, a toda plana, de «Rupérez en libertad». Después, a lo largo del día, ha ido sacando sucesivas ediciones, en las que da cuenta de lo ocurrido respecto a la liberación del señor Rupérez.

Datos para la historia

RUPEREZ FUE SECUESTRADO EL 11 DE NOVIEMBRE

MADRID, 12. (Efe). — A primera hora del día 11 de noviembre último era secuestrado el diputado centrista por Cuenca, Javier Rupérez Rubio, cuando se dirigía desde su domicilio —Plaza de la Morería, 7, de Madrid— al hotel Monte Real, en la ciudad Puerta de Hierro de esta capital, donde se celebraba la «cumbre» de partidos centristas iberoamericanos.

Poco después de las diez de la mañana empezó a cundir la alarma en la sede de la mencionada conferencia, que iba a celebrar su acto de clausura, en vista de que Javier Rupérez no hacía acto de presencia. Después fue cobrando fuerza la hipótesis de secuestro, que se vio confirmada posteriormente, llevado a cabo por ETA-pm.

El turismo Seat-127, de color azul, matrícula M-4032-AL, propiedad del Secretario de Relaciones Internacionales de Unión

de Centro Democrático, fue encontrado al día siguiente de su desaparición, en la Casa de Campo madrileña, tras una valiosa operación de rastreo. El automóvil no presentaba signos externos de violencia ni rastros de sangre.

De forma inmediata se establecieron cuarenta y cinco controles policiales en Madrid. La vigilancia era más estrecha en la provincia. Al frente de las operaciones de búsqueda se hallaba, desde el primer momento, el gobernador civil de Madrid, Juan José Rosón Pérez.

En la noche del 11 de noviembre se reunió en el palacio de la Moncloa con el presidente Suárez, el comité ejecutivo de UCD, decidiendo no aceptar ningún tipo de condición o chantaje y su negativa a negociar con ETA-pm. «Javier ha sido siempre un luchador en defensa de las libertades democráticas y los derechos humanos», declaraba la familia del diputado centrista en un comunicado enviado a los medios informativos.

El lunes, día 12, ETA-pm envía un primer comunicado en el que se declara responsable del secuestro de Javier Rupérez.

El segundo comunicado de dicha organización se produce ese mismo día, y en él exige la excarcelación de cinco presos a cambio de la libertad del secuestrado.

El tercer comunicado es de fecha 17, en el que ETA insiste y amenaza.

El cuarto comunicado lo difunde ETA-pm el 3 de diciembre, y según el cual, la organización niega haber negociado con el Gobierno, desmintiendo toda clase de contactos, cuya existencia había sido publicada por algunos periódicos de Bilbao y San Sebastián.

ETA-pm hace llegar al semanario «Interviú» una carta de Javier Rupérez dirigida a su esposa Geraldine, en la que comunica que se halla en buen estado físico y que está recibiendo un trato correcto. Junto a esta carta llegaron, también, a la redacción del mencionado semanario, unas fotos del diputado centrista en el lugar del secuestro.

Javier Rupérez se encuentra delante de una pared cubierta por una bandera, sobre la que está prendido el póster-foto del dirigente de ETA, Ignacio Moreno Bergareche (Pertur), asesinado en extrañas circunstancias.

Portavoces de la rama Política Militar de ETA aseguran a la revista «Ere», el 6 de diciembre, que existen contactos para la liberación de presos vascos a cambio de Javier Rupérez. También se indica que Rupérez se muestra favorable a la amnistía para los presos vascos.

En una exclusiva que publica el vespertino madrileño «Informaciones», ETA-pm declara que «si el Gobierno no acepta, Rupérez será ejecutado».

Entre tanto la familia del secuestrado difundió distintos comunicados. En contestación a la primera carta de Javier Rupérez, su esposa Geraldine le respondió textualmente: «Todos deseamos verte cuanto antes entre nosotros. Marta está bien y pregunta cuándo vuelves de tu viaje».

La Secretaría de Estado para la información facilitó un amplio documento con el historial delictivo de los presos que ETA pide que sean liberados.

Hay desmentidos de todo tipo sobre contactos, encuentros y relaciones del Gobierno y los terroristas, y viceversa.

Numerosos testimonios de condena por el secuestro se producen en España y en el extranjero. La solidaridad mundial por la liberación de Javier Rupérez es notoria.

El Papa, la ONU, Leizaola, Yasser Arafat, Kurt Waldheim, Leo Tindemans, Consejo de Europa, Parlamento iberoamericano, numerosos gobiernos europeos, el Congreso venezolano, el Senado de la República Dominicana, el Parlamento Europeo y la madre Teresa (Premio Nobel de la Paz), entre otras muchas personas, entidades e instituciones y organismos internacionales, expresaron su ferviente deseo de que Javier Rupérez fuese pronto liberado.

La familia del diputado centrista fue mostrando sucesivamente su optimismo o su desesperanza, conforme iban transcurriendo los días. La ansiedad y el dolor por la ausencia de Javier Rupérez, iba mezclada con la confianza de un desenlace feliz.

EL TIEMPO SE ESPERAN LLUVIAS

MADRID, 12. (Especial para Efe, por «Nimbus»). — En las últimas 24 horas ha llovido con intensidad en Galicia y en Asturias y a última hora de forma más débil en otros puntos de la vertiente Atlántica.

En el Sur y en las regiones mediterráneas el tiempo ha sido soleado. Las temperaturas diurnas se han mantenido, en general, muy suaves, oscilando entre los 8 grados de León y los 24 de Murcia.

PREVISION PARA HOY

Para mañana se espera que las lluvias se vayan generalizando, en primer tiempo a la vertiente Atlántica y posteriormente al Cantábrico, Aragón y Cataluña, siendo las regiones mediterráneas y Baleares las que tendrán todavía tiempo soleado. Las temperaturas iniciarán un descenso por el Noroeste del país.

AVANCE DE PREDICCIÓN PARA EL VIERNES. — Chubascos en la mitad Noroeste del país con nevadas por encima de los 1.200 metros. Temperaturas en descenso.

AVANCE DE PREDICCIÓN PARA EL SABADO. — Chubascos en el tercio Norte y nevadas en las montañas de la mitad Norte peninsular, grandes claros en el resto. Temperaturas más bajas.

LEVANTE, SURESTE, BALEARES Y ANDALUCIA: Nubes y claros con temperaturas muy suaves. Temperaturas extremas de hoy en capitales de provincia. — Mínima 3 grados en Salamanca, Soria y Valladolid. Máxima 24 grados en Murcia.

Llegó a Madrid el ministro argentino de Bienestar Social

MADRID, 12 (Efe). — El ministro argentino de Bienestar Social, Jorge Fraga, ha llegado esta mañana a Madrid, procedente de Buenos Aires, en visita oficial. Fue recibido, en el aeropuerto de Barajas, por su colega español de Sanidad y Seguridad Social, Juan Rovira Tarazona.

A su llegada, el señor Fraga dijo a los periodistas que durante su viaje formalizará conversaciones en los ámbitos de la sanidad pública y de la seguridad social con el Ministerio español correspondiente y firmará un convenio de cooperación e intercambio.

Añadió que hay que buscar la fórmula para llegar a una fluidéz total en el tratamiento de temas comunes, como son investigaciones, cambio de experiencias, profesorado y otros. Sobre la situación actual de la vida política argentina y de

cuando pasará el poder al control civil, el ministro argentino dijo que no podía asegurar fechas, pero sí afirmar que su Gobierno hará el próximo día 19 la llamada propuesta política.

«Mi Gobierno —agregó— tomó un país en caos hace tres años y considera el momento apropiado para hacer esa propuesta para alcanzar el objetivo final, que es el de una democracia estable, multipartidista, republicana y representativa».

Preguntado sobre el tema de los desaparecidos en su país, señaló que tiene entendido que no hay problemas de desaparecidos, salvo los normales desaparecidos en todas partes del mundo y que se espera el informe de la visita de una representación de la Organización de Estados Americanos, que pondrá en claro la realidad argentina, que está deformada por informaciones partidistas.

DECLARACIONES DE SUAREZ

«Siento una gran alegría por la liberación de Javier Rupérez», manifestó a «Efe» el presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, poco después de su llegada al palacio de las Cortes, a la una y media de esta tarde.

Adolfo Suárez añadió que se había enterado de la liberación de Rupérez «esta misma madrugada y mantuvo con él una conversación telefónica y seguidamente estuve personalmente con él durante unas horas».

El presidente del Gobierno afirmó también que «he cambiado impresiones con Javier, que se encuentra muy bien. De todas formas, agregó, le están haciendo una revisión médica, porque no hay que olvidar que ha estado un mes secuestrado».

Adolfo Suárez hizo estas declaraciones a «Efe» en presencia del secretario general del PSOE, Felipe González, con quien se encontraba hablando en el pasillo que circunda el hemisferio de las Cortes.

El Gobierno Civil de Huelva ha

El Gobierno Civil de Huelva ha



EXTRANJERO

CARTER aumenta el presupuesto militar

WASHINGTON, 12 (Efe). — El presidente Carter, para acabar con la oposición al tratado con los soviéticos de limitación nuclear armamentista, ha decidido aumentar los gastos militares de los Estados Unidos durante los próximos cinco años.

SEGUN UN JUEZ IRANI

LOS REHENES NO SERAN EJECUTADOS

Más barcos soviéticos al Océano Indico

TEHERAN, 12 (Efe). — Irán no ajustará a los 50 rehenes norteamericanos, aunque un jurado prueba los cargos de espionaje que pesan sobre ellos.

La comisión gubernamental que viajó a esa provincia para negociar con los insurgentes, se limitó a señalar que la situación será resuelta pacíficamente, aunque evitó hacer referencia a los puntos tratados en las conversaciones.

en este sentido, diciendo que este «no ha mantenido ningún contacto con el Gobierno iraní».

Japón de «perdonar y premiar las acciones ilegales de Irán».

ACUERDO ENTRE LOS MINISTROS DE AGRICULTURA DE LA C.E.E.

POR FIN

CONSENSO EN LOS TRES PROBLEMAS PRINCIPALES

BRUSELAS, 12. (Por Albino Mallo, de Efe). — Los ministros de Agricultura de los «nueve» llegaron esta madrugada a una situación de consenso en los tres problemas fundamentales en los que discrepaban.

El bloque mayoritario —es decir, todos menos Francia— rehusó adoptar plenamente la reforma del mercado europeo del vino y dio un paso adelante por la solución de la «guerra del cordero» y el ministro francés retiró su veto a la devaluación de la libra y la lira «verdes».

En el sector vitivinícola, continúa la prohibición de realizar nuevas plantaciones destinadas a la producción de vino de mesa hasta 1985.

“RECORD” DE LIZA MINNELLI

NUEVA YORK, 12. (Efe-Reuter). Liza Minnelli, que se casó la semana pasada con Mark Gero, su representante, ha abortado, según han anunciado los amigos de la actriz.

NUEVO ATAQUE DE JOMEINI A USA

Por su parte, el ayatola Jomeini lanzó hoy un nuevo ataque contra los Estados Unidos, acusándolos de instigadores de la crisis en el Azerbaiján para ocultar sus propios crímenes en este país.

Reacciones en el extranjero por la liberación de Rupérez

BONN, 12. (Efe). — «Enviamos nuestros mejores deseos a Javier Rupérez de que se recupere pronto de su profunda prueba física y emocional», declaró hoy Heinrich Geissler, secretario general de la Unión Democristiana de Alemania Federal.

Italia

Varios partidos políticos italianos manifestaron hoy a «Efe» su satisfacción por la liberación del diputado español Javier Rupérez.

considerado como el portavoz oficioso de «Alianza Democristiana» abre su edición de hoy con la referida noticia a cinco columnas, destacando que Rupérez fue recibido por el presidente Suárez.

Bélgica

El primer ministro belga Wilfried Martens también se mostró conmovido con la noticia.

El jefe del Partido Cristiano-demócrata de Austria, Alois Mock, y representantes de la Unión Democristiana europea manifestaron a «Efe» que habían observado los acontecimientos con mucha preocupación y simpatía por el secuestrado.

Portugal

Toda la prensa vespertina lisboeta recoge en sus primeras páginas la noticia de la puesta en libertad del diputado español, Javier Rupérez, secuestrado durante un mes por ETA.

Italia

Varios partidos políticos italianos manifestaron hoy a «Efe» su satisfacción por la liberación del diputado español Javier Rupérez.

Le obligó a dirigirse a Cuba

Secuestra el avión que había alquilado

CAYO HUESO (Florida), 12 (Efe-AP). — Un hombre sonriente que portaba un bolso de mano por todo equipaje, alquiló un avión para contemplar a vista de pájaro la costa y, una vez en el aire, obligó al piloto a dirigirse a Cuba.

Roland Brown, que pilotaba el aparato, fue obligado por su secuestrador a tomar tierra en el aeropuerto José Martí, a pocos kilómetros de La Habana.

Las autoridades que han informado del secuestro desconocían si el hombre llevaba armas. Aparentemente, han dicho, no se han producido heridas a bordo.

La «Unión Mundial de la Democracia Cristiana», al conocer la noticia de la liberación de Rupérez, le envió un telegrama de felicitación y solidaridad.

El secretario de Exteriores de la Democracia Cristiana Italiana Luigi Granelli, declaró a «Efe» que «la puesta en libertad del amigo Rupérez es un hecho positivo que demuestra que han prevalecido las razones humanitarias respecto a la injusta continuación de una violencia que deploraban todos los demócratas».

Según Burkett, el secuestrador tenía unos veintitantos años y aspecto tranquilo. Sonrió varias veces mientras esperaba el avión que había alquilado. Era de compleción fuerte, cabello oscuro y llevaba bigote. Vestía con prendas deportivas y su único equipaje consistió en un bolso colgado del hombro.

MAS BARCOS SOVIETICOS AL OCEANO INDICO

WASHINGTON, 12. (Efe). — La Unión Soviética ha enviado cuatro barcos más al Océano Indico, al sur del Irán, donde en estos momentos tiene veintidós barcos de guerra, anunciaron funcionarios del Pentágono.

Según los mismos funcionarios el Kremlin normalmente conserva en la misma zona unos diecinueve barcos, y no se sabe si tiene intención de conservar el actual número de unidades debido a la crisis iraní.

WALDHEIM INFORMARA AL CONSEJO DE SEGURIDAD

NACIONES UNIDAS, 12. (Efe). — El secretario general de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, informará «en los próximos días» al Consejo de Seguridad sobre sus gestiones para conseguir la libertad de los rehenes norteamericanos, informó un portavoz de la «ONU».

Aunque no precisó la fecha en que se hará público el informe de Waldheim, el portavoz dijo que puede conocerse antes del domingo.

El secretario general se mantiene en contacto con las autoridades iraníes pero, hasta el momento, no ha recibido una respuesta formal a la petición de puesta en libertad de los rehenes formulada por el consejo la semana pasada.

En medios diplomáticos se considera que Estados Unidos podría solicitar sanciones económicas contra Irán en caso de que no se abra en los próximos días una vía de negociación.

ACUSACIONES USA CONTRA JAPON

WASHINGTON, 12. (Efe). — La serie de acusaciones contra Japón por comprar el petróleo iraní destinado a Estados Unidos continuó hoy en el Congreso norteamericano.

El presidente de la Cámara de representantes, Thomas O'Neill, dijo que si él tuviera poderes especiales le enseñaría a Japón una lección y le cartaría sus exportaciones a los Estados Unidos.

«Ellos tuvieron su día de infamia hace muchos años y nosotros fuimos muy amables y caritativos y les ayudamos a reconstruirse como una nación industrial», añadió O'Neill en rueda de prensa.

«El líder demócrata en el Senado, Robert Byrd, acusó ayer a

CUATRO SON POLICIAS

Seis heridos en un atentado contra la misión soviética en la ONU



NUEVA YORK. — El embajador de los Estados Unidos en las Naciones Unidas, Donald McHenry, (detrás de la valla de hierro) realizó una visita al edificio de la misión soviética en la O. N. U., después de que una explosión causara desperfectos en el mismo. Según se ha informado, dos policías resultaron heridos. — (Telefoto EFE-UPI)

NUEVA YORK, 12. (Efe). — A consecuencia del estallido de una bomba lanzada anoche contra la sede de la misión soviética en las Naciones Unidas, resultaron heridos cuatro policías de guardia y dos empleados de la misión.

El atentado, se lo atribuyó la organización terrorista anticapitalista «Omega State», en una llamada a la agencia norteamericana «AP».

«Los policías heridos, tuvieron que ser hospitalizados, sin que se sepa su estado de gravedad».

DEPORTES

Es el menos batido

# ARCONADA: "Un portero tiene que ser, ante todo, inteligente"

«Reflejos, colocación, agilidad, anticipación y cálculo en las salidas, cualidades fundamentales en un portero completo»



Luis Miguel Arconada Echarrí nació en San Sebastián el 26 de junio de 1954. Mide un metro ochenta y pesa sesenta y ocho kilos; Es el portero titular de la Real Sociedad y actualmente el indiscutible de la selección nacional. Con ella ha actuado en doce ocasiones.

ARCONADA es el típico producto de la gran cantera vasca. Peldaño a peldaño, ha ido subiendo escalas dentro de su equipo, la Real Sociedad, hasta llegar a la internacionalidad absoluta. Arconada es un ejemplo más que demuestra que el País Vasco es cuna de espléndidos porteros. Los nombres de Carmelo, Elizaguirre, Iribar, Zubizarain están inscritos por derecho propio en el libro de oro del fútbol español.

—Arconada, ¿es usted el mejor portero español del momento?

—No, no creo que sea el mejor portero que juegue en España. Simplemente ocurre que desde hace tiempo estoy demostrando una cierta regularidad, y quizás debido a esto juego habitualmente en la selección.

### Un puesto de especialista

Arconada es en estos momentos el guardameta menos goleado del Campeonato de Liga. Su compenetración con el bloque defensivo de la Real Sociedad hacen de él una muralla casi inexpugnable. ¿Quién mejor que Arconada para definir el pue-

to de portero, una demarcación siempre difícil y causa de múltiples críticas?

«Es una demarcación muy especial —explica el meta donostiarra—. Hay que partir de la base de que el portero debe poseer una serie de características que los demás jugadores de campo no tienen. El puesto de portero requiere necesariamente a un especialista».

—¿Cuál es entonces la cualidad fundamental para convertirse en un portero de calidad?

—Pienso que no existe una cualidad específica. El guardameta que sólo tenga una, no llegará nunca a figura. Hay que llevar consigo unas cuantas cualidades para conjuntarlas y más tarde aprovecharlas por el bien del equipo que se defiende.

—¿Júzguese a sí mismo. ¿Cualidades y defectos?

—No soy la persona apropiada para hablar de mis propias cualidades y defectos. Sólo puedo decir que procuro superarme en cada partido para ir jugando cada día mejor.

### La preparación física, fundamental

Luis Arconada considera que la preparación física es fundamental en un portero. Es más, dice que el ochenta por ciento de su rendimiento depende del momento físico en que se encuentre.

—A su juicio, ¿qué tipo de portero es el ideal?

—Para mí un buen portero tiene que ser obligatoriamente completo. Debe tener por tanto reflejos, colocación y una agilidad casi felina. Todo ello se resume simplemente en saber estar y dominar en el marco. También la anticipación en determinadas jugadas y el saber calcular las salidas son decisivos. En resumen, creo que hay que ser inteligente para convertirse en un buen meta.

—Dígame un consejo fundamental para un portero.

—Lo principal es que sepa desarrollar sus características e intente mejorar las que no tiene. El mejor portero no es el que tiene más reflejos sino el que sabe aprovechar al cien por cien sus cualidades.

—Por último, ¿qué diría a

esos chavales que sueñan con ser en el futuro porteros de la selección española?

—El único consejo que podría darles es que basen todo su trabajo en el esfuerzo diario de los entrenamientos. Que luchan cada día con más y más fe. En este deporte para nada vale acomodarse. Para llegar arriba, a la selección, no hay otro método que yo conozca.

JAVIER CARRION (EUROPA PRESS.)

## TIRO DE PRECISION

### I TIRADA DE PISTOLA STANDARD CALIBRE 22

Por primera vez se celebró en Castellón la tirada de pistola «standard» con gran afluencia de tiradores.

La competición consistió en cuatro series de cinco disparos, en dos minutos y medio cada serie de cinco disparos, cuatro series de cinco disparos en 20 segundos cada serie y cuatro series de cinco disparos en 10 segundos cada serie.

En una buena tirada se impuso Colóm con 514 puntos seguido de cerca de Sanz y Roberto Ordóñez.

La clasificación fue la siguiente: 1.—Joaquín Colom Llorens, 514 puntos; 2.—José L. Sanz Gumbau, 509; 3.—Roberto Ordóñez Sanchis, 508; 4.—Francisco Urbea Soler, 494; 5.—José Milanes Santamaría, 474 puntos.

### TIRADA DE REGULARIDAD PISTOLA STANDARD CALIBRE 22

Se celebró la tirada de regularidad correspondiente a pisto-

la standard, última de la temporada con gran asistencia de tiradores.

En primera categoría hay que destacar la gran tirada que realizó Villamarín que alcanzó los 288 puntos, cifra difícil de alcanzar.

En tercera categoría también realizó una buena tirada Urbea e igualmente en cuarta categoría Ordóñez.

La clasificación fue la siguiente:

- Primera categoría:
- 1.—José L. Villamarín, 288
  - 2.—Rafael Pocar, 271
  - 3.—José Milanés, 264

- Tercera categoría:
- 1.—Francisco Urbea, 267
  - 2.—Narciso M. Fortanet, 254
  - 3.—Manuel Ordóñez, 225

- Cuarta categoría:
- 1.—Roberto Ordóñez, 272
  - 2.—José Carda Población, 268
  - 3.—Andrés Badenes, 238

## MOTORISMO

### II TRIAL DEL PAVO EN OROPESA

Con renovados bríos, tras los cambios producidos en su Junta Directiva, se dispone el Moto-Club de Oropesa del Mar a organizar el II Trial del Pavo, prueba a celebrar el próximo domingo día 18 de diciembre, a partir de las 10 de la mañana, en la base del Castillo de Oropesa, antiguo campo de fútbol, «Barranquet» e inmediaciones de la Urbanización El Balcó.

Existe un ambiente extraordinario para esta prueba, que tiene por el momento un total de 21 inscritos. Sobresalen los nombres de Rivas, Agramunt, Mari-gil, etc., conocidos por los aficionados al trial.

Ha habido importantes colaboraciones de los comercios de la localidad y como ya es habitual habrá valiosos trofeos, medallas y pavos, para los triunfadores.

Una matinal llena de emociones nos espera y el público, que es seguro será muy numeroso,

lo va a pasar estupendamente, de emoción en emoción.

La nueva marcha que el Moto-Club Oropesa emprende tiene esta prueba como inicio, pero estamos convencidos, que los éxitos serán continuos en el cumplimiento del calendario de pruebas que hay para 1980, y que es bastante completo y muy interesante.

C. TAULE

**NO SE LAMENTE MAÑANA PROTEJASE HOY**

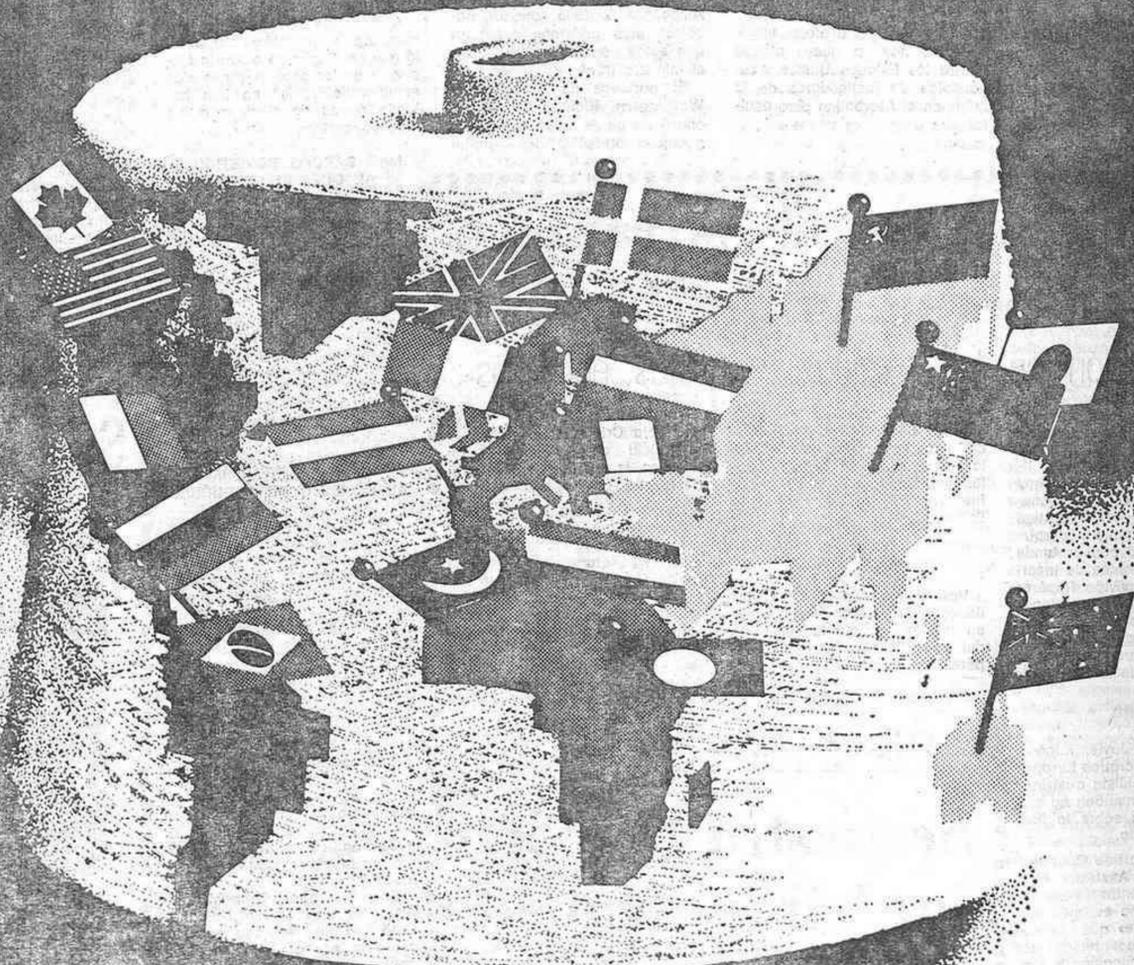
SEGURIDAD DOMICILIARIA

- \*INSTALACION CERRADURAS DE ALTA SEGURIDAD
- \*BLINDAJE DE PUERTAS
- \*INSTALACION DE PARQUETS

**CARPINTERIA ALEMANY**  
Cra. Alcora: 101 Tel: 21 77 44.

## 11ª FERIA INTERNACIONAL DE MANUFACTURAS TEXTILES PARA EL HOGAR Y LA DECORACION

# TEXTIL HOGAR/80



### VALENCIA DEL 15 AL 19 DE ENERO DE 1980

Textil Hogar le da la bienvenida y le ofrece la posibilidad de realizar comodamente sus mejores negocios.

#### 50.000 metros cuadrados de:

Alfombras y revestimientos de suelos - Textiles para la decoración - Cortinajes, visillos y tapicerías - Ropa de cama, mesa, baño y cocina - Fibras e hilados - Accesorios.

INFORMACION: TEXTILHOGAR/80 - Apartado: 476 VALENCIA

Dirección Telegráfica: FERIARIO. Teléx: 62435 - Teléfono: (96) 340 10 11



### MESON EL CORRAL

C/ Gandía, 6 - CASTELLON

### GRAN SEMANA GASTRONOMICA DE CAZA MENOR

DEL 17 al 23 DICIEMBRE

- CONEJO MONTE
  - LIEBRE
  - PATO SALVAJE
  - TORDOS
  - PERDICES
  - CODORNICES
  - FAISAN
  - PALOMA TORCAZ
- oO —
- RESERVE SU MESA:  
TEL.: 21 04 54  
CASTELLON

DEPORTES

Delantero en punta de 21 años

# EL ARGENTINO GILE FICHO AYER POR EL CASTELLÓN

"Es un buen refuerzo para una excelente plantilla", ha señalado el presidente blanquinegro

El argentino Héctor Daniel Gile Pérez, que el año pasado militó en las filas del Valladolid, fichó ayer por el Club Deportivo Castellón, en una operación llevada a cabo con la máxima discreción por el presidente del club blanquinegro, Antonio Sales, que quedó culminada el martes por la noche.

Gile es natural de Córdoba, Argentina. Actualmente está casado con una española, salmantina por más señas, lo que le ofrece la posibilidad de jugar en el fútbol español sin ocupar plaza de extranjero.

Su incorporación al Valladolid se produjo la pasada temporada, procedente del Estudiantes argentino. Gile estuvo cedido, reservándose el Valladolid una opción para fichaje en firme que caducó con la temporada y que no llegó a ejercitar, según parece, porque el conjunto castellano tenía cubiertas las dos plazas de extranjeros. Mientras tanto Gile contrajo matrimonio —tal como hemos señalado anteriormente— y comenzó las diligencias legales para su nacionalización, mientras entrenaba en Salamanca. De su paso por el Valladolid se recuerdan algunos partidos francamente buenos, en los que se puso de manifiesto sus buenos dotes como delantero en punta.



equipo de cara a los difíciles compromisos que le esperan en los próximos meses.

—En el período enero-febrero, señaló el presidente, el Castellón tendrá que afrontar entre trece y quince partidos, en liga y copa. Por eso, aunque la plantilla es sensacional y con ella vamos ocupando una magnífica posición, hemos querido salir al paso de cualquier posible contingencia adversa —lesión, sanción, etc.— fichando un jugador de magníficas condiciones como atacante. Gile es un buen refuerzo.

**Llopis será operado hoy**

En el Centro de Rehabilitación de Levante (Valencia) será hoy intervenido quirúrgicamente el jugador castellonense Llopis, que sufre una lesión de pubis. La operación correrá a cargo del prestigioso doctor Albert, médico oficial del Valencia C.F., que goza de una reconocida solvencia y que ha practicado operaciones de las mismas características a jugadores tan importantes como Solsona, Juan Carlos, etc.

Desearíamos que la intervención se desarrolle con toda felicidad y Llopis pueda incorporarse muy pronto a los entrenamientos. (Foto: HEREDIO)

## El escenario del Vinaroz-Andorra, sin decidir

El ambiente futbolístico está al rojo vivo y la afición inquieta por la suerte de su equipo, pues la desorbitada sanción está causando mella. Se está tratando por todos los medios de que el partido contra el Andorra se juegue en el Estadio Castalia, de Castellón, el próximo domingo, ya que la circular 25-79 se está manipulando a enpricho del Comité de Competición, y si el Fe'nix-Ciudadela se ha autorizado en La Puebla (a 52 kilómetros) es justo que la petición del Vinaroz se tenga en cuenta. La solución. Hoy, Gerardo Catell está sometiendo a sus pupilos a una concienzuda preparación, pues el partido contra el Andorra es trascendental, aunque se juegue en la Conchinchina. Es casi seguro que se produzca la reaparición de Clöffi y Bertua, dos piezas básicas del conjunto vinarocenses.

El día 4 de enero se rendirá homenaje a don Julio Chillida López, delegado del Vinaroz Club de Fútbol ante la Federación Española, que está trabajando de firme para dejar en buen lugar la imagen del Vinaroz C.F., deteriorada con tan grave sanción.

**Homenaje a Julio Chillida**

El día 4 de enero se rendirá homenaje a don Julio Chillida López, delegado del Vinaroz Club de Fútbol ante la Federación Española, que está trabajando de firme para dejar en buen lugar la imagen del Vinaroz C.F., deteriorada con tan grave sanción.

ANGEL.

**ATLETISMO**

**LUIS ADSUARA, SEGUNDO EN EL MARCEL LI GENE, DE CROSS**

Se disputó en Reus el Gran Premio Marcel Li Gene de Cross, competición que contó con la presencia de parte de la élite nacional de fondo.

Exitosa participación de nuestros atletas en todas las categorías en que participaron. Los infantiles del Colegio Izquierdo de nuestra ciudad, Valentín Sales y Facundo Royo consiguieron unos meritorios séptimo y onceavo puestos, ante los atletas catalanes, sin duda lo mejor de España en estas categorías y teniendo en cuenta que estos dos atletas son infantiles de primer año. Laura Gil logró un estupendo sexto puesto en infantiles femeninas.

Mer año. Laura Gil logró un estupendo sexto puesto en infantiles femeninas.

Pasando a la carrera grande, de salida se formó un grupo integrado por el santanderino Abascal (subcampeón de España de cross), los atletas del Barcelona C. F. Díaz, Torres y Egido, el independiente Bartolomé y Luis Adsuara. A los tres kilómetros de carrera, Abascal pega un tirón y quedan descolgados todos los corredores a excepción de Adsuara. En el séptimo kilómetro en una subida y aprovechando que Adsuara corría sin clavos en las zapatillas, Abascal da un fuerte cambio de ritmo distanciándose unos metros de nuestro atleta, ventaja que conservaría hasta el final, segundo y muy cerca del vencedor entraría Adsuara y en tercer lugar a unos cien metros entraría Díaz. Gran carrera también de Juan Hierbas (primer año en la categoría senior) con un decebo puesto, delante de corredores de gran talla.

Manoli Alonso (Citosa) venció sin dificultades en la categoría juvenil femenina. Rafael Amate sería segundo en cadetes y en infantiles femeninas, Vicenta Collado del Colegio Izquierdo lograría el segundo puesto siendo quinta en esta categoría la atleta de Vall de Uxó Immaculada Mendieta.

**MANOLI ALONSO, VENCEDORA EN ONTENIENTE**

En Onteniente se celebró el «Il cross de la manta». Se desplazaron atletas del Citosa, del C.A. Vall de Uxó y Colegio Izquierdo de nuestra ciudad.

Manoli Alonso (Citosa) venció sin dificultades en la categoría juvenil femenina. Rafael Amate sería segundo en cadetes y en infantiles femeninas, Vicenta Collado del Colegio Izquierdo lograría el segundo puesto siendo quinta en esta categoría la atleta de Vall de Uxó Immaculada Mendieta.

**FERNANDO UBEDA EN POLONIA**

En esta fechas se está celebrando en Zaczopane (Polonia) un «Stage» de convivencia de entrenadores y atletas de élite.

A este «Stage» a sido invitado Fernando Ubeda por la Federación Española de Atletismo, junto con otros cinco técnicos nacionales. Noticia que ha sido acogida dentro del mundillo atlético castellonense con verdadera satisfacción, ya que en estos tipos de convivencias se intercambian ideas de entrenamientos, se ensayan nuevos métodos etc., lo que repercutirá en los atletas castellonenses.

Expectación ante el Vall de Uxó-Badajoz

## DEBUTARA EL DELANTERO CENTRO CAMACHO

El próximo domingo en el estadio Segarra, a las 3:30 tarde dará comienzo el partido de liga entre el Vall de Uxó y el Badajoz, que si de por sí ya encierra el suficiente interés por los dos puntos en litigio, tendrá además el gran aliciente de que se estrenará el himno a la «UDE», que unos aficionados de solera, Enrique Sorribes Barberá, autor de la melodía, con arreglos musicales de José Sastre Mangriñán y Vicente R. Bernal Ayminir, con armonización del maestro Eugenio Martí Catalá y letra de Sorribes Barberá y José Bartolomé Tur, han compuesto con la mayor ilusión y llevados de su gran amor a la U.D. cuyos colores y triunfal ejecutoria quieren perpetuar con este himno que ha sido grabado por las tres

bandas locales y coros bajo la dirección del maestro don Miguel Lafuente.

Por si esto fuera poco tendrá lugar la presentación oficial del delantero centro Camacho procedente del Valladolid y que en el partido amistoso contra el Acero, ya demostró sus cualidades de jugador con gran movilidad, hábil en el desmarque y regate y fácil rematador. Todo esto hace que la expectación para el domingo sea enorme y rebasa todos los cálculos ya que sin duda va a constituir un acontecimiento músico-coral deportivo masivo de toda la afición y equipo, que hará que el estadio Segarra registre una entrada hasta la bandera.

ERNESTO PEREZ.

## Resultados de los partidos de vuelta de octavos de final de la Copa de la UEFA

MADRID, 12 (Efe). — Resultados de los partidos de vuelta (entre paréntesis de los de ida) de los octavos de final de la copa de la «UEFA» jugados hoy:

Kaiserslautern, 6; Dingsgyor, 0 (2-0).  
Universitatea Craiova, 0; Borussia Moench, 1 (0-2).  
Estrella Roja, 3; Bayer Munich, 2 (0-2).  
Stuttgart, 3; Grasshoppers, 0 (2-0).  
Aris Salónica, 3; Saint Etienne, 3 (1-4).  
Feyenoord, 1; Eintracht Frankfurt, 0; (1-4).  
Dinamo Kiev, 2; Lokomotive Sofia, 1 (0-1).  
Zbrojovka Brno, 3; Standard Lieja, 2 (2-1).

Se clasifican para los cuartos de final los siguientes equipos:  
Kaiserslautern, Borussia, Bayern Munich, Stuttgart, Saint Etienne, Eintracht Frankfurt, Lokomotive Sofia y Zbrojovka Brno.

## Extraña desaparición de Nino Benvenuti

TRIESTE (Italia), 12 (Efe). — Desapareció hoy miércoles de su casa de Trieste, norte de Italia, en extrañas circunstancias el boxeador Nino Benvenuti, ex-campeón mundial de los pesos medios.

La denuncia de la desaparición la hizo su esposa, Giuliana, esta tarde, en un cuartel de carabinieri de la ciudad.

La esposa del famoso ex-boxeador explicó que en los últimos días Nino estaba muy preocupado por su situación económica, después de una serie de negocios que le salieron mal. Amplió que Nino no solía llevar consigo el pasaporte, pero lo recogió la última vez que estuvo en casa.

La última vez que Nino Benvenuti apareció en público, en Trieste, fue en la tarde del 30 de noviembre pasado, con motivo de la reunión internacional de boxeo celebrada en el palacio de deportes de esta ciudad, en la que se enfrentaron el campeón australiano Tony Mundine y el campeón italiano de los semipesados Ennio Cometti.

La Policía estableció controles en los puestos fronterizos y en los aeropuertos para tratar de localizar a Benvenuti.

**BALONCESTO**

**LIGA NACIONAL SEGUNDA DIVISION FEMENINA LLADRO, 32 — CITOSA, 29**

Jugaron y encestaron por: LLADRO. — Guillot, Ros, Torreño (7), Ros (13), Royuela, Cufián (1), Martí, Doñate (2), Alvarez, Hurtado (9), Caruana y Penades. — 15 faltas personales y 1 técnica. Una jugadora eliminada, Cufián, minuto 33.

CITOSA. — Serrano (2), Barrachina, Gimeno (11), Rosa (6), Salvia (7), López, Montesinos, García (3), Madueño y Orea. 15 faltas personales y 1 técnica. Ninguna jugadora eliminada.

Arbitraron los señores Espoig y Ferrer, bien en la primera parte, para inclinarse caseros en la segunda parte, en la que dieron la victoria al Lladro, en un partido en el que ninguno de los dos equipos merecía la victoria.

Pésimo y vergonzante partido del Citosa el pasado domingo frente al Lladro, que lo superó físicamente y por los recursos de algunas de sus jugadoras, pero que a la vista del resulta-

do, con poco juego y menos aciertos. A estas alturas del campeonato no se concibe un juego tan pobre como el desarrollado por el Citosa, en un momento en el que ocupaba el segundo puesto en la clasificación, sólo dos jugadoras pueden quedar fuera de la debate general, una, Ortega, que no llegó a alinearse y la otra, con mucha generosidad, Gimeno, sólo en defensa, es doloroso tener que enjuiciar de esta forma a un conjunto de jugadoras que representan a nuestra provincia en una categoría nacional, pero verdaderamente es desalentador comprobar el nulo espíritu de sacrificio que en la mayor parte de ellas existe, con una nula mentalización de lo que es jugar en un equipo de categoría nacional, pues el creer que un partido se puede ganar sólo centrándose en él durante el período de juego, es inconcebible, en estas circunstancias sólo se puede intervenir en categorías provinciales y sin ninguna aspiración, más que la pura y llana de practicar algún deporte para mantenerse en una mejor o peor buena forma; no creemos que esté todo perdido, puesto que el Citosa, en su equipo junior, posee una serie de jugadoras, a las que dándoles los partidos que precisan para coger la experiencia necesaria, pueden potenciar en mucho al equipo. Del partido en sí poco se puede decir, salvo que el resultado final de 32-29, lo dice todo de dos equipos que militan en segunda división nacional, en cuanto a nuestro Citosa, mal lo pasará el próximo domingo con la visita del líder Canal, si durante esta semana no cambia por completo la mentalidad de sus jugadoras.

JUGAR

**PAGUE SOLO EL PRECIO JUSTO.**

**T.V. COLOR**

**TV COLOR 16"**  
65.000 Ptas.

**TV COLOR 20"**  
79.000 Ptas.

**TV COLOR 22"**  
85.000 Ptas.

**TV COLOR 26"**  
90.000 Ptas.

**DISPONEMOS DE TODAS LAS MEJORES MARCAS**

**EXIJA UN OBSEQUIO AL VISITARNOS**

**ALMACENES AVENIDA**  
C/ HERRERO, 11  
TELEFONOS 22 64 41 - 22 62 79 CASTELLON

**Una larga espera**

Nos explicaba Antonio Sales que el Castellón seguía los pasos de Gile desde la pasada temporada, dado que por una circunstancia que no viene al caso se conocía la cláusula de su contrato con el Valladolid y cabía la posibilidad de que el jugador quedara libre al no formalizar compromiso definitivo con el conjunto vallisoletano. Hace quince días se iniciaron ya las negociaciones formales que han concluido con el nuevo fichaje, de características muy parecidas al anterior. Es decir, el Estudiantes cede a Gile al Castellón hasta final de la temporada, junto con una opción sobre los derechos federativos.

Las condiciones económicas del contrato se mantienen en discreta reserva. A este respecto el presidente del Castellón se ha limitado a manifestar que resultan buenos tanto para el club como para el jugador.

**Entrenó ayer**

Gile, que tiene 21 años, efectuó ayer el primer entrenamiento con su nuevo equipo. Lógicamente, aunque no ha descuidado su preparación física, el tiempo que ha permanecido sin jugar se nota, y hasta dentro de un par de semanas quizá no estará en condiciones de debutar con el Castellón, si Paquito lo juzga conveniente.

**«Un buen refuerzo»**

Al comentar algunos aspectos relativos al fichaje de Gile, Antonio Sales declaró a MEDITERRANEO que con este refuerzo se piensa potenciar al

**VELA**

**SANCHEZ Y PLA VENCIERON EN LA II REGATA «SEIS JOTAS»**

Con un día espléndido de sol, mar y viento suaves, se celebró el pasado domingo la segunda regata del Trofeo Seis Jotas, con la participación diez embarcaciones.

Recorrido triangular olímpico en el exterior del puerto, viéndose en toda la regata una interesante lucha entre los dos de cabeza, ocupando el primer puesto al llegar a la baliza el «Bananas», seguido de «Don Pato». Magnífica la regata realizada por todos los participantes a la misma, sin grandes cambios en la clasificación la cual es la siguiente:

- 1.—Bananas, Sánchez-Piá
- 2.—Don Pato, Prades-Sacodón
- 3.—Santa Ana, Castellanos-Milán.

El próximo domingo se celebrará la tercera prueba de este Trofeo, programado a cuatro regatas.

# AUMENTA LA DELINCUENCIA IBEROAMERICANA EN ESPAÑA

**DELITOS CONTRA LA PROPIEDAD, TRAFICO ILICITO DE ESTUPEFACIENTES Y CONTRA LA HONESTIDAD, LOS CASOS MAS COMUNES. • LA MAYORIA DE LOS IBEROAMERICANOS DETENIDOS ESTAN FICHADOS EN SUS PAISES DE ORIGEN • LA PUESTA A DISPOSICION JUDICIAL Y EXPULSION, MEDIDAS MAS USUALES TOMADAS POR LAS AUTORIDADES ESPAÑOLAS.**

**H**AY quien abre los periódicos por la página de los pasatiempos, otros por la del deporte y muchos por la de sucesos. Los aficionados a este último tipo de noticias están de enhorabuena, ya que tristemente en todas las grandes ciudades aumentan considerablemente los hechos delictivos. En Madrid, y podríamos decir que en casi toda España, se ha producido en los últimos años un nuevo fenómeno. A los delinquentes españoles, se han venido a unir algunos iberoamericanos que fijaron su residencia en la Península.

Decía el escritor colombiano Gabriel García Márquez en una reciente entrevista que los españoles tenían que ser un poco más pacientes con los exilados latinoamericanos, porque en América Latina llegaron a padecer en algún momento mucho más con algunos exilados españoles. Aparte de estas consideraciones, podemos decir que contamos en España con grandes hombres iberoamericanos: escritores, médicos, artistas e intelectuales en general que han sido reconocidos con todos los honores. Junto a ellos, marcando la cruz de la moneda, una cierta mafia organizada del delito común está obteniendo crecientes espacios periodísticos.

## Delitos cometidos

A partir más o menos de 1973 se comenzó a notar en España un aumento de delitos cometi-



Es una película sobre delincuentes pero bien pudiera ser realidad. — (Foto EFE-FIEL)

dos por ciudadanos iberoamericanos, siendo en 1976 cuatrocientos veintidós los detenidos de estas nacionalidades. En 1978, la cifra se elevó a seiscientos siete detenidos. Para 1979, todo hace suponer que las cifras hayan aumentado considerablemente. Según señalan fuentes de la

Dirección de la Seguridad del Estado, los delitos más comunes perpetrados por iberoamericanos en España han sido los cometidos contra la propiedad (atracos, hurtos, robos, estafas); tráfico ilícito de estupefacientes; delitos contra la honestidad y quebrantamiento de medida de expulsión del territorio nacional.

Con respecto a los primeros, podemos recordar el perpetrado en la joyería Bagués donde una banda se apoderó de 300 millones de pesetas en joyas. En este mismo capítulo de delitos contra la propiedad señalaremos que en el pasado mes de noviembre Inspectores de la Brigada de Policía Judicial desarticu-

laron una banda de ladrones de pisos, todos ellos de nacionalidad colombiana. La mayor parte de las alhajas se recuperaron en una mercadería que uno de los detenidos había abierto en Madrid. Su objetivo era dar salida a la mercancía preparada en bolsas de plástico, hacia Colombia.

En cuanto a las drogas, la participación de iberoamericanos en el tráfico de drogas en España también ha de ser tenida en cuenta. Según las mismas fuentes antes citadas, debido a que algunos países de América del Sur, son productores de coca y por tanto de clorhidrato de cocaína, el tráfico de cocaína hacia España tiene una creciente incidencia, al igual que ocurre en cuanto se refiere a la conocida grifa colombiana, de gran aceptación en Europa por su alto contenido de T. H. y C. En 1978 fueron detenidos por este motivo 114 iberoamericanos, de los cuales 36 eran de Colombia, 33 de Argentina y 16 de Venezuela. Concretamente hace unas semanas se descubrió a cuatro colombianos —dos mujeres y dos hombres— que trataban de introducir por el aeropuerto madrileño de Barajas cocaína escondida en una caja.

## Aún no se puede hablar de «mafia»

Señalábamos anteriormente la detención de una banda dedicada a hurtos en domicilios. Al igual que en este caso han sido asimismo descubiertas otras personas que pertenecían a organizaciones, aunque éstas puedan ser poco numerosas. Un factor determinante para la unión de estos delinquentes, es la propensión a la ayuda mutua entre connacionales, que se encuentran en el extranjero y que es suficiente en muchos casos para explicar la asociación para delinquir. Además —nos indican en la Dirección General de la Seguridad del Estado Español— la mayoría de ellos se conocían en sus países de origen por su pertenencia al «shampa» suramericano.

Sin embargo, no se puede hablar de la existencia de una «mafia» iberoamericana en España que englobe a todos los delinquentes de un país concreto o de toda Latinoamérica, sino más bien de grupos o bandas más o menos numerosas entre los que por las causas que hemos mencionado, existen vínculos o nexos de unión. Las medidas tomadas por las autoridades españolas sobre los detenidos iberoamericanos, fueron desde su puesta a disposición judicial cuando se trata de autores de delitos, hasta su expulsión cuando se trató de delinquentes que no llegaron a cometer delitos en España.

## Causas de la delincuencia

El tanto por ciento de los delitos cometidos por súbditos iberoamericanos en España con respecto al total es difícil de precisar, aunque es cada vez más importante, ya que suelen ser delitos muy graves y de gran trascendencia, como el ya citado de la joyería Bagués.

Las causas de la delincuencia iberoamericana en España son sumamente complejas porque en muchos casos la venida a España obedece a motivos personales de los delinquentes, pero según fuentes de la Dirección General de la Seguridad del Estado, se pueden enumerar con carácter general en las siguientes: la igualdad del idioma que facilita la adaptación al nuevo ambiente, y en segundo lugar, dificultades económicas en sus países de origen, y una mayor presión legislativa, judicial y policial sobre la delincuencia.

España entera tributa homenaje a escritores, médicos y otros intelectuales y profesionales iberoamericanos. Ellos componen la cara de la moneda. Pero no hay cara sin cruz, y como el valor de una se verifica contrastándola con la otra, es preciso constatar que el hampa internacional ha encontrado en España un campo de actuación hasta hace pocos años vedado.

Pilar GIMENO (FIEL - SERVICIOS ESPECIALES EFE).

(EUROPA PRESS.)



**RESUMEN:** Dupont y Leclerc sostienen una íntima amistad. Tienen por costumbre cenar juntos los sábados en Maxim's. En esas, Leclerc contrae matrimonio con Françoise Desviant, escritora de brillante personalidad y sorprendente belleza. A poco, una pasión desbordante enlaza a Dupont con la recién casada. Surge el amor clandestino.



7.— De camino hacia la mansión de los Leclerc, el doctor reflexionaba. Bajo su automático dominio, el «Peugeot» último modelo se deslizaba con suavidad a lo largo de los Campos Elíseos. ¡Cuántas cosas ignoraba de su amigo! ¿Cómo era posible, tras veinte años de constante relación? Se encogió de hombros admitiendo que nadie como monsieur para hurgar en lo ajeno hurtando lo propio. Hizo un buen tiempo. Cinco minutos de retraso. Esta vez Françoise no le regañó. Cena de calidad, prolija en detalles. De contrapunto, un Burdeos muy añejo servido, como de costumbre, por monsieur. Conversación sobre alta política.



8.— En uno de los rápidos intercambios de miradas, Dupont observó que las pupilas de Françoise se oscurecían de improviso. Monsieur hablaba del decaído gaullismo y... ¿Te ocurre algo, Françoise? La pregunta surgió de la garganta de Dupont con extrañas inflexiones. «No, nada... Un poco de sueño, supongo» —contestó ella—. «Ya me di cuenta anoche que tardabas en conciliarlo» —comentó casualmente su marido—. «Sí, es cierto» —reconoció la mujer—. Su voz acusaba un rápido deterioro. «Bien, ¿qué estaba diciendo?». Monsieur Leclerc no parecía preocupado. Esa interrogación dirigida a sí mismo lo demostraba.



9.— El doctor Dupont se le quedó mirando. Comenzaba a sentir, allá en lo profundo de su ser, un extraño malestar. Crecía rápidamente. Aún se dio cuenta de un detalle alarmante. La frente de madame Leclerc había golpeado la mesa con mortífera pesadez. Sus rubios cabellos, desparramados por entre copas, platos a medio vaciar y objetos de cubertería, deseanaban ocultar una realidad angustiosa: su dueña estaba inconsciente. Haciendo un gran esfuerzo, Dupont intentó preguntar a su amigo qué estaba ocurriendo. Ninguna palabra fluyó de sus labios. Durante una fracción de segundo, su mente quiso hacerse cargo de la situación. Lo consiguió a medias.

Guión: Juan Ignacio HERRERA

Dibujos: Adolfo BUYLLA

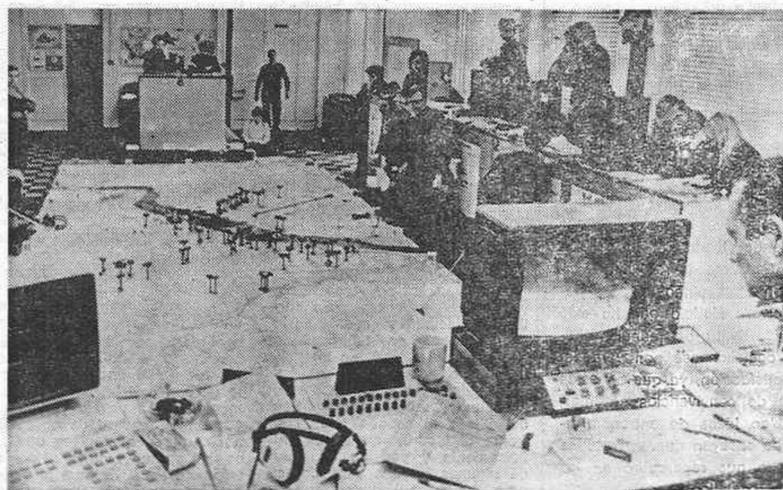
(Continuará)

## El Centro Británico de Entrenamiento para la Táctica en las Batallas

# Juegos bélicos al estilo de 1979

El centro, valorado en 50.000 libras, sirve de campo de batalla y de cuartel general para una guerra simulada y por computadoras

— UNA INMENSA MESA CON UN MAPA DETALLADO SIRVE DE ESCENARIO. LOS SOLDADOS Y LA ARTILLERÍA SON FICHAS NUMERADAS



**L**OS ingleses y los rusos combatieron la semana pasada. Pero no se trataba de una guerra sangrienta, ni siquiera con trucos como la salsa de tomate. Fue muy excitante. Los oficiales británicos hicieron un rápido reconocimiento en la zona de Dorset y luego volvieron a sus cuarteles generales para destruir a varios batallones soviéticos. Encima de una mesa. Muy divertido. Excepto para un oficial de tanques, que tímidamente tuvo que reconocer: «Explotó en un campo de minas». La escena se desarrolló en el British Battle Group Tactical Hosamente llamado Baglit por los militares ingleses, y diseñado para ayudar a los oficiales

de mando a aprender a luchar contra el enemigo sin tener que gastar el dinero que supone la movilización de grandes masas de soldados en maniobras. La base de Bovington es un edificio valorado en 50.000 libras, y el campo de batalla es una inmensa mesa con un mapa en el que están señalados incluso los árboles y los setos. Los tanques, la artillería y los soldados son fichas numeradas y son trasladados de un lado a otro con rastrillos de croupier. Trainer (Grupo de entrenamiento táctico para la batalla), cari-Una computadora decide quién es el que gana. En el mismo edificio está instalado un escenario muy diferente. Se trata de un corral y un pájar simulados, con tiendas

camufladas, landrovers... Tiene todos los detalles. No le faltan los cubos para hacer mantequilla y una vieja vejiga rota. Es un pequeño cuartel general de batalla. Se oye el ruido de la artillería mediante unos altavoces. El coronel Robin Rhoderick Jones, de los Husares Irlandeses de la Reina, vestido como mono para la montaña, da los órdenes por radio. Está interpretando el guión número siete, uno de los nueve juegos bélicos por computador. Su misión defensiva consiste en un movimiento nocturno campo a través para acudir en ayuda de un batallón británico que se está repliegando ante los fuerzas soviéticas, superiores a él por tres hombres a uno. Ha enviado cuatro tanques a

volar un puente. Uno de ellos no contesta a su llamada. «¿Dónde diablos estás?», pregunta con ansiedad por el aparato de radio. A los pocos segundos, el tanque perdido contesta: «Hemos saltado por los aires». Pero los otros tres estaban a salvo y habían cumplido su misión: «¡Boom! ¡El puente ya no existe». El mayor David Shepard, que interpreta los papeles a la vez, el de comandante soviético y el de artillero, declara: «Ese puente ha sido una verdadera pasadilla. Lo construyeron hace siglos, para que durara. No es como los modernos, que se construyen en Alemania». Todo se basa en la posibilidad de que dentro de veinte años haya una guerra con la URSS, y que las fuerzas de la NATO sean tres veces inferiores a las del enemigo. Todo lo que ahora está siendo simulado en Dorset podría pasar en un futuro en Alemania. El coronel Richard «Chuffy» Morris, jefe del Centro, declara: «Esto es una experiencia de batalla sin muertes. Es lo que más se parece, en tiempo de paz, a una guerra de verdad». Hay que acostumar a los oficiales a enfrentarse a un tanque enemigo. Otro oficial afirma: «Todo el mundo sabe mucho sobre la fuerza de la artillería soviética, pero no se pueden hacer ejercicios reales con ella. «Baglit» puede darnos una idea de lo que significa». Tanto es así, que el coronel Rhoderick Jones logró, esta vez, vencer a los rusos. Y luego se fue a comer.

(EUROPA PRESS.)